



# NAUJIENOS

VISŲ LIETUVIŲ LAIKRAŠTIS UŽ TAUTOS LAISVĘ

THE LITHUANIAN DAILY NEWS



VOL. LXIX

Price

Chicago, Ill. — Antradienis, Tuesday, September 21, 1982

Nr. 176

## IZRAELIS SUTIKO ILEISTI KOMISIJA Į LIBANĄ

PREZ. MARCOS ŽMONA NEVALDYS FILIPINŲ

WASHINGTON, D.C. — Filipinų prezidentas Ferdinand Marcos sekmadienį pareiškė, kad jo žmona nesirengia ir nevaldys Filipinų. Tokius gaudus paleido politiniai jo prieštai, bet nei jo žmona Imelda, nei jis niekad nesiruošė perleisti jai krašto valdymą.

Prezidentas Marcos sekmadienį kalbėjo per radijo ir televizijos NBC stotį ir atsakinėjo į klausimus. Filipinuose opozicija teikia stiprią, kad bando primesti savo valią. Prezidentas yra įsitikinęs, kad pakaitomis yra geriausi demokratiniai metodai — laisvi demokratiniai rinkimai. Paskutiniu metu opozicijos kandidatai atsisakė įsirašyti į balsotus. Jis kandidatavo vienas. Opozicija padarė klaidą ir dabar prisipažįsta prie klaidos.

Sekantieji rinkimai turėtų būti 1987 metais. Jeigu jis bus sveikas, tai turės gerokai pasitempti ir įtikinti filipiniečius, kad už jį balsuotų. Jis sutinka leisti amerikiečiams naudoti Filipinų karo bazes, bet nori gauti iš Amerikos pagelėjimą pinigų sumas.

GOTBZADĖ NORĖJO NUŽUDYTI ŠACHĄ

NEW YORK, N.Y. — Hamilton Jordan, buvęs Baltųjų Rūmų aukštasis pareigūnas prezidento administracijoje, parašė atsiminimų knygą, kurioje pasakoja apie buvusio Irano užsienio ministro Sadeg Botbzadės pasiūlymą greitai paleisti visus 52 įkalčius, ilgus mėnesius laikytus Amerikos ambasadoje Teherane.

1930 metų vasario mėnesį Hamilton Jordan susitiko su ministru S. Gotbzade ir pradėjo kalbą apie ambasados tarnautojų paleidimą.

Tai yra pats lengviausias dalykas, — jam atsakė.

Kokių būdų? — Jordan nutarė jo paklausti.

Vienintelį dalyką, ką jūs turite padaryti, tai nužudyti šachą, — ramiai atsakė Sadeg Gotbzadė.

Baikas kreti.

Jokios baikos, — Gotbzadė rimtai atsakė, — Aš labai rimtai kalbu, ponas Jordan. Dabartinio metu šachas yra Panamoje. Gal CIA gali duoti jam injekciją ar ką nors panašaus, kad atrodytų natūrali mirtis.

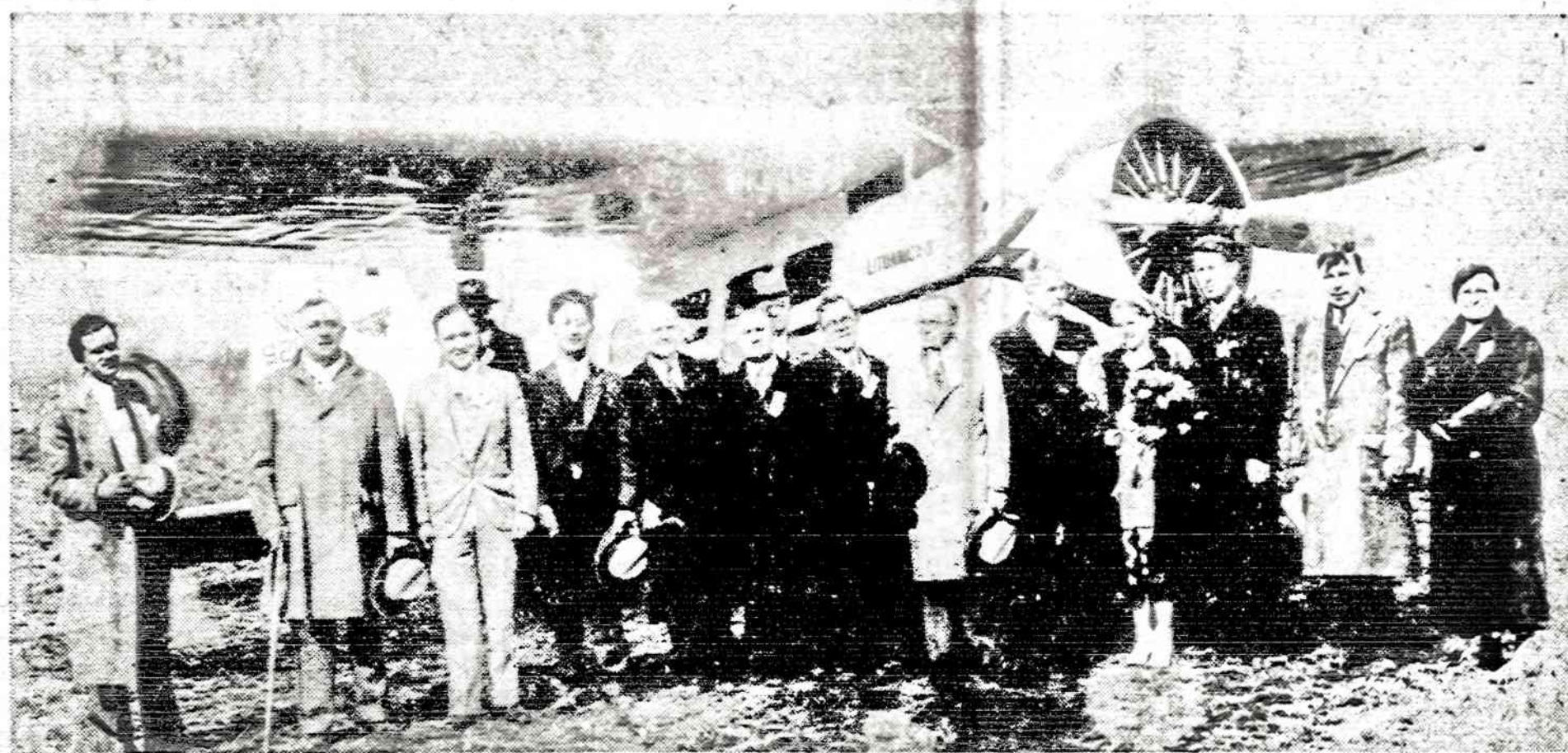
Praeitą savaitę, trečiadienio naktį, pats Gotbzadė buvo sušaudytas už pasiryžimą nužudyti Chomeinį.



KALENDORĖLIS

Rugsėjo 21: Matas ap., Viskantė, Mantvilas, Jagaubis, Lygita, Galgė.

Saulė teka 6:36, leidžiasi 6:51. Oras debesuotas, vėsus, gali lyti.



Komitetas lakūno Felikso Vaitkaus skridimui organizuoti iš Chicago įsileidė drąsų lakūną į kelionę per Atlantą.

### Jaškūnas — "Tarptautinės Amnestijos" liepos mėnesio kalnys

Tarptautinės Amnestijos (Amnesty International) organizacija savo liepos mėnesio kalnais paskelbė lietuvių Henriką Jaškūną, drauge su peruviečių pastoriumi Araya Cuadros ir Gabono veikėju Jean-Marie Adbame.

55-rių metų amžiaus Jaškūnas buvo 1977 metais nuteistas 15 metų kalėjimo ir ištremimo. Jis buvo anksčiau suimtas 1917 metais už dalyvavimą slaptos antisovietinės grupės veikloje ir atkalėjo 18 metų.

Tarptautinės Amnestijos biuletenis (1982.VII, Nr. 7) ragina visus rašyti "mandagius" laiškus šiuo adresu: Mr. A. Rekunkov, The Procurator General of the USSR, ul. Pushkinskaya 15a, Moskva, USSR, ir prašyti, kad Jaškūnas būtų paleistas.

RUSAI — "GERESNIO BŪDO UŽ LIETUVIUS"

"Koks skirtumas — lietuvis ar rusas. Jie, sakyčiau, už mus dargi geresnio būdo. Šykštumo mažesnio. Ir kitus smerkti ne tokie greitai".

Tokiais pataikaujančio kolonijinio pavaldinio žodžiais lietuvių ir rusų "Literatūroje ir Mene" (1982.VII.17) lygina Antanas Čalnaris, neva cituodamas lietuvių žemdirbį. Jo straipsnis "Simtajėgio žirgo balne" skirtas pirmiesiems "tarybiniams" traktorininkams, išvairiusiems



Prez. R. Seaganas atsisakė kalbėti su Beginu, nes jis nesilaiko savo pažadų. Vieną dieną, prisipirtas prie sienos, priziada, o vėliau elgiasi atvirkščiai.

pirmąsias kolchozų vagas Lietuvoje. Neatsitiktiniai, tasai "didvyris" Pakruojo rajone įsteigta "Tarybų Lietuvos" kolchoze buvo demobilizuotas rusas iš Krasnojarsko krašto, Afanasijus Gorlovas, padedamas Nikolajaus Burecovo ir kt. Taip "Lietuvos liaudis" kūrė kolchozus.

Aprašydamas dabartinį Lygumų kolchozą, straipsnio autorius irgi įdomiai prasiitaria: "Zemdirbiai per ilgai užsibuvo pėstijos vaikmenyje. Trys mūsų automatinės bėgimo kasdieną važinėja be detalių. Fermo mechanizmai prasti. Pakelėse riogso sukiėtusio asfaltbetonio krūvos, o mes neturime padorių kelių. Jeigu dar pradėsime girtuoklių išdaigas, atsivers visa grožybė". Šio, kaip ir kitų straipsnių apie kolchozus, motto: "Partijos programa žemei ir žmogui". (Elta)

SVEDŲ SOCIALDEMOKRATAI LAIMEJO RINKIMUS

STOCKHOLMAS. — Švedijos socialdemokratų vadas Olof Palme pareiškė, kad jo vadovaujama partija laimėjo rinkimus. Švedijos socialdemokratų surinko 46% visų sekmadienį paduotų balsų.

Konservatoriai padarė klaidą, kai jie pasisakė prieš socialdemokratų įneštus socialinės apdraudos įstatymus. T. Fandin, šešerius metus valdęs kraštą, nubankrutavo socialinę apdraudą ir atsisakė prarasti naujus įstatymus socialinės apdraudos išdūti padidinti.

Palme tvirtino, kad jis yra pasiryžęs padaryti veikiantį, mokratų įneštus socialinės apdraudos įstatymus. T. Fandin, šešerius metus valdęs kraštą, nubankrutavo socialinę apdraudą ir atsisakė prarasti naujus įstatymus socialinės apdraudos išdūti padidinti.

Palme yra įsitikinęs, kad jam pavyks susitarti su kuria nors nedidele politine partija ir gauti 51% balsų parlamente. Parlamentas turi 349 atstovus, o socialdemokratams gavo 165 atstovus.

Meksikiečiai nori, kad amerikiečiai imtų Meksikos pėsus už Amerikoje perkamas prekes.

### KINIJA SUSITARĖ SU JAV BENDROVĖM NAFTAI PASIEKTI

TEKS GREŽTI NUO 8,000 IKI 20,000 PĖDŲ GILUMON, KAD PRADETŲ SVIRKSTI

PEKINAS, Kinija. — Praeitą sekmadienį didžiojoje susirinkimo salėje iškilmingai buvo pasirašytas Kinijos vyriausybės atstovų susitarimas su JAV bendrovėmis prarasti grežimo darbus Kinijos pakraščiuose.

Pasitarimai su Kinijos vyriausybe tęsiasi apie 4 metus, kartais sustodami, o kartais Kinijos vyriausybė pradėdavo aptarti naujus dalykus. Pati svarbiausioji bendrovė yra American Atlantic Richfield Co., b.t. tinkamam naftos pasiekimui, vamzdžių įrengimui ir naftos švirkštinimo kontrolei susitarta su visa eile kitų Amerikos bendrovių.

Nafta bus siekiama Hainan salų pakraščiuose, kur niekas negalės kliudyti darbiui. Hainan salos yra Pietų Kinijos jūroje, Hong Kongo įlankoje, tarp Indokintijos ir Kinijos.

Kiniečiai laukė kongreso pabaigos

Kinijos atsakingi pareigūnai anksčiau būtų galėję pasirašyti sutartį su amerikiečiais, bet jie laukė, kad pabaigtų partijos kongresas ir būtų išrinkti žmonės naujai vyriausybei sudaryti.

Visa eilė valstybių buvo pasiūliusi Kinijos vyriausybei pasiekti jūros dugne esančią naftą. Pasiūlymus buvo padarę japonai, australiečiai, kanadiečiai, prancūzai ir braziliečiai, bet kiekvienas šis pasiūlymas buvo reikalingas Amerikos bendrovių pagalbos, nes amerikiečiai turi geresnius gražius jūros dugnių gręžti. Kiniečiai apsvaistė visus pasiūlymus ir pasirinko JAV bendroves.

Amerikiečiai pirmieji nustatė, kad po Hainano vandenimis yra didokas sluoksnis naftos. Jie taip pat pajėgė apytikriai nustatyti, kokia ta nafta yra. Jei atstiktų kokia nelaimė ir nafta prasiveržtų, tai amerikiečiai jau gerai susipažinę su priemonėmis, kaip tą naftą sustabdyti.

Amerikos mokyklos neturi pakankamai matematikų ir fizikų, nes jie perėjo į modernią pramonę, kur jiems geriau ap-

BANDYS ISVENGTI ŽUDYNIŲ LIBANE

WASHINGTON, D.C. — Prezidentas Reaganas pritarė J.T. Saugumo tarybos nutarimui išvengti naujų žudynių Libane. Jungtinės Tautos yra įsitikinę, kad į Libaną reikia pasiųsti tarptautines galingesnes jėgas, kurios susilpnins Libano karo jėgas ir apsaugos kitataučius, dabartinių metu esančius Libano teritorijoje.

Iki šio molo izraelitai nenorėjo įsileisti kitų valstybių kariuomenės į Libaną, bet dabar, kai įvyko tos žiaurios žudynės, Čatilos stovykloje, tai Izraelis nutarė nesipriešinti Jungtinių Tautų kariuomenei, pasiruošusiai padėti Libano karo jėgoms.

Manoma, kad Beiruto tvarkai palaikyti bus reikalingi bent 7,000 karių. Bet Izraelio karo jėgos turės išsikraustyti iš Libano, kaip išsikrausto ir Sirijos karo jėgos.

BELGAI AIŠKINA SINAGOGOS UŽPUOLIKĄ

BRIUSELIS, Belgija. — Policija aiškina užpuoliką, kuris praeitą šeštadienį užpuolė ir centrinę miesto sinagogą einančius žydus žydiškų Naujų Metų šventei.

Užpuolikui pavyko sužeisti keturis žydus. Du iš jų sužeisti labai sunkiai, o kiti du — kiek lengviau. Du iš sužeistųjų galės pasveikti, o kiti veda kovą su mirtimi.

Užpuolikas sužeidė sinagogos prižiūrėtoją ir jauną maldininką, kurie turėjo progos išliuti ir užpuolikai. Jį matė ir kiti žmonės, einę į aikštę užpuolimo metu.

Policija uždarė visas sienas ir tikrina išvažiuojančius automobilius. Policija teško juda plaunio 25 metų amžiaus vyro, 5 pėdų ir 8 colių aukščio.

Pirmadienį aukso uncija kainavo \$436.

### REIKALAUJA ŠALINTI GEN. ŠARONĄ IŠ IZRAELIO KARIUOMENĖS

DIDOKAS ČATILŲ LAIKYTŲ SUIMTŲJŲ SKAIČIUS IŠVEŽIOTAS IŠ STOVYKLOS

BEIRUTAS, Libanas. — Niekad premjeras Menachem Beginas nebuvo taip susirūpinęs savo ir Izraelio ateitimi, kaip šiomis dienomis. Jis pranešė Izraelio kariškai vadovybei, kad vyriausybė sekmadienio naktį sutikusi įsileisti į Libaną Jungtinių Tautų Saugumo tarybos komisiją. Ta komisija prižiūrės tyrinėjimą, kas atsitiko Čatilos ir Sabros belaisvių stovyklose. Visi laukė Izraelio valdžios pranešimo apie įvykius Beiruto priemiesčiuose.

Gen. Šaronas jokio pranešimo apie įvykius nepadarė, nes tyrinėjimas dar nebaigtas. Kaip Čatiloj, taip ir Sabroj rasta žymiai mažiau lavonų, negu buvo tikėtasi. Nustatyta, kad falangistai, perėmę Čatilos stovyklą, didoką skaičių suimtųjų susikrovė į sunkvežimius ir išsivežė. Pradžioje jie neprisipažino, bet vėliau Izraelio tyrinėtojas pripažino, kad išvežė dalį suimtųjų. Yra pagrindo manyti, kad falangistai išvežtųsi nužudę ir lavonus sunaikino.

Gynybos ministeris Šaronas sekmadienį nedalyvavo. Beginas namuose vykusiame Izraelio ministrų posėdyje, bet kartas nuo karto Beginas jam patefonuodavo ir papasakodavo apie didėjančią darbių demonstraciją. Protestą skelbęs izraelitai turėjo didelį plakatą, kuris sakė: "Šalinkite iš kabineto žudiką Šaroną!" Izraelio televizija nufotografavo demonstrantus ir jų plakatus. Visas Izraelis žino apie gyventojų nepasitenkinimą gynybos ministerio elgesiu ir vedamais tyrinėjimais.

Pirmadienio ryte libaniečiai išvežė iš Čatilos stovyklos daugiau negu 100 lavonų. Jiems pavyko nustatyti nužudytųjų vardus ir pavardes. Jie nustatė, kad prie stovyklos sienos guli didelė krūva lavonų. Buvo atvilkti buldozeriai į stovyklą, jie bandė lavonų krūvas užverti žemėmis, bet jiems nepavyko.



Leonidas Brežnevas reikalauja, kad Izraelis atšauktų visus karinius iš Libano, o Jungtinės Tautos padėtų Libanui susitvarkyti.

Išleisti užsienio žurnalistai pastebėjo, kad buldozeriai nespėjo sušaudytųjų gerai apversti.

Gynybos ministeris gen. Šaronas įleido į Čatilos stovyklą tris United Press International žurnalistus, kurie pastebėjo buldozerių šviežiai žemėmis užverstą lavonų krūvą, bet užvertimas buvo labai paviršutiniškas. Vietomis kyšojo nužudytųjų batai, kojos ir rankos. Matyt, kad buldozeriai turėjo iš stovyklos iššliaužti, tinkamai nebaigę darbo. Reporteriai suspėjo nufotografuoti kyšančius batus, kojas ir rankas.

Čatilos stovyklon buvo įleisti šie UPI reporteriai: Vincent Schodolski, Walter Wishniowski ir J. Rodden. Sabros stovykloj nužudytų skaičius yra kiek mažesnis. Ten yra keli išlikę gyvi. Jie saugomi, kad galėtų juos apklausti, kas darėsi stovykloje, kai prasidėjo suimtųjų žudynės.

Izraelio vyriausybė be jokio protesto sutiko įleisti Jungtinių Tautų komisiją užsienio karo jėgoms išvesti iš Libano.

EGIPTAS LABAI NEPATENKINTAS IZRAELIU

KAIRAS. — Egipto užsienio reikalų ministeris labai nepatenkintas Izraelio karo jėgomis, nenorinčiomis atšaukti savo kariuomenės iš Libano. Egipto vyriausybė yra įsitikinusi, kad Libane nebūtų jokių žudynių, jeigu Izraelio karo vadovybė nebūtų kiusi į Libano vidaus reikalus.

Niekam ne paslaptis, kad Begino valdžia turėjo įtakos į Bašir Gemajelio išrinkimą prezidentu. Jis jau buvo pradėjęs tartis su Libano musulmonais ir paliko gerą įspūdį. Jis norėjo su visais susgyventi ir buvo besu-sitarias, užtat kiti pavydėjo ir nutarė jį nužudyti. Nužudė visus artimesnius Gemajelio falangistų partijos veikėjus Beirute. Gemajelis turėjo pasakyti kalbą suvažiuosiuos falangistams ir kitų provincijų veikėjams, bet jo prieštai susprogdino partijos centrą ir nužudė Gemajelį.

Galimas daiktas, kad Egiptas atšauks savo ambasadorių iš Izraelio.

Vakarų Vokietijos politikoje įvyks didelės pakaitos, jei rinkimus laimės krikščionys demokratai. Fasikeitus politikai, pasikeis ir santykiai su Washingtonu.

Honduras maištininkai suriupo du Honduras valdžios ministrus ir rengiasi juos šaudyti, jeigu vyriausybė nepaileis politinių kalinių.

Studentai nestoja į matematikos fakultetą, b.t. traukia į medicinos ar prekybos skyrius.

Atlantą iš Graikijos pasiekė keturi lenkai prašo leisti jiems pasilikti JAV-se.



## TVIRTA SVEIKATA - PASTOVI LAIMĖ

Kūno, proto ir jausmų darnos pagrindai

Naujausių mokslo žinių populiarus perteikimas

IONAS ADOMAVICIUS, M. D.

### VIDURIUS LIUOSUOJANČIŲ VAISTŲ REIKALAI (5)

Daugeriopi vaistai vaistinėse yra kietų vidurių tvarkymui. Orientuokimės jų vartojimu, tada pajėgsime tinkamiausiai elgtis toje srityje.

(Mediciniškas raginimas)

Čia aptarsime ketvirtą rūšių liuosuojančių vidurių vaistų (laksatyvų), taip pat vadinami HIPEROSTOMINIAI (HYPER-OSMOTIC), LAKTULOZĖS (LACTULOSE) ir DRUSKOS (SALINE). Iš jų čia minėsim sekancius: LACTULOSE. Iš druskinių vaistų: MAGNESIUM CITRATE; MAGNESIUM PHOSPHATE; CHRONULAC (chemiperyscl. A, WpC. ffvygpademnis vardas — generic: LACTULOSE); citrate of. mavnesia (cheminis-veneric vardas: Mavnesium citrate); Adierica (cheminis-generic vardas: Magnesium sulfate); Epsom Salts (cheminis-generic vardas: Magnesium Sulfate); Phospho-Soda (cheminis vardas — generic: Sodium Phosphate arba phosphates); Sal Hepatica (cheminis vardas — generic: Effervescent Sodium Phosphate).

Čia minėti laksatyvai tik viena vidurių paltuosavimui vartojami. Daug iš jų sudaroma kombinacijų — po kelis sumaišius. Tokie čia neminimi. Čia aptariami tik kaip laksatyvai Milk of Magnesia ir Sodium Phosphate; kitiems tikslams todu vaistus vartojant, reikia kita informacija. Ji čia neminama.

Kas tie hiperosmotiniai laksatyvai?

Sviečiantis medicinos srityje prisieina susipažinti su naujais

vardais. Kitaip mes negalėsime nė žingsnio žengti pirmyn šioje srityje. OSMOSAS (nuo graikiško žodžio OSMOS, reiškiantis SMCGL) yra medžiagos difuzija (persisunkimas per pertvarą, kuri skiria du įvairios koncentracijos tirpinius arba tirpinį nuo gryno tirpintojo). Pertvara gali būti gyvulinio puslės, celės sienelė, degtas molis, koldiomas. Kai toji pertvara yra laidė, tirpiniai, siekdami pusiausvyros, išsilygina savo koncentracijoje. Toks faktas mokslui jau žinomas virš dviejų šimtų metų (nuo 1748 metų). O mūsų pensininkų dauguma sužinos tik dabar.

Hiperosmotiniai laksatyvai yra per burną imami vaistai. Jie skatina žarnų judėjimą. PIRTRAUKDAMI vandenį į žarnas iš aplinkinių kūno audinių. Tada žarnose medžiagos suminkštėja ir žarnų judėjimas pagausėja.

Yra DVEJOPI hiperosmotiniai laksatyvai: DRUSKOS pavidalo ir LAKTULOZĖS pavidalo. Abieji jie imami per burną. Druskos pavidalo (saline type) laksatyvai dažnai vadinami tiesiog DRUSKOMIS. Jie vartojami GREITAM apatinės žarnų dalies ištuštinimui (klizmų pavidale). Jie nevertojami dėl ilgo vidurių užkietėjimo tvarkymo, ir pakartotini konstitucijai reguliuoti. Tokie laksatyvai gausiai vaistinėse BE recepto. Tik, jei ligonio gydytojas nurodo

kaip tuos laksatyvus vartoti, reikia pildyti jo nurodymus.

Kas tie laksatulozės pavidalo laksatyvai?

Laktulozė yra tam tikros rūšies cukrus. Tai cukraus pavidalo laksatyvas, veikiantis panašiai kaip virš minėti druskos pavidalo liuosuojantieji vidurių vaistai. Tik toks skirtumas yra tarp tų dviejų laksatyvų rūšių, kad laktulozės pavidalo laksatyvai veikia daug LĖČIAU, todėl jie vartojami ilgam laikui chroniško vidurių užkietėjimo tvarkymui.

Kada vartojami druskiniai laksatyvai?

Kai yra reikalus greitai ištuštinti-suminkštinti vidurius, vartojami druskiniai laksatyvai se-



Nišeis vaizdas iš Panemunės šūrint

kancials atvejais: 1. Parengiant žarnas jų tyrimui bei operacijai. 2. Prasalinimui iš žarnų nuodingo maisto bei kokio nuodingo maisto, kai esti vaistai perdozuojami ar nusinuodijama. 3. Papraslo vidurių užkietėjimo vienkartiniam sutvarkymui, nors kitos rūšies laksatyvai tas atvejais geriau yra vartoti. 4. Kai ištyrinui reikalinga esti šviežias mėšlas.

Atliktini darbai prieš naudojant minėtus laksatyvus

IR ČIA, kaip ir kitų laksatyvų naudojimo atvejais, yra svarbi TREJULĖ: Maistas (dieta), naudingi skysčiai ir judėjimas — mankštinimas. Visi, taip pat ir šie laksatyvai, naudojami tik TRUMPAM laikui vidurių suminkštiniui. Kitaip, tik gydytojui nurodžius, vartojami. Tinkomas maistas kiekvienam iš mūsų jau nuo šiandien naudojamas, yra šis: DAUG TIRSTIMŲ (SELENŲ) turintys (pilni grūdų duona ir tokie javiniai — cereals), sėlenos (bran) vaisiai, daržovės (ypač žalios spalvos ir lapuotos). Su tokiais maistu yra būtinas gėrimas nuo šėsių iki aštuonių (8) didelių stiklinių (aštuonios (8) uncijos kiekviena) KASDIEN, o ne tik tada, kai nušnama karščiomas. Ir ten plumpiama alus kvotomis. Dėl tokio gėrimo nesveiko skystis ne vienas pensininkas nedejuoja. Tik tu tokiam nepatvirtinti gerti gausiai naudingų skysčių: vandens, vaisių sunkių, naudingų sriubų, rūgusio pieno pasukų, ypač paukštiesio liesaus buljono... tik tau mėgins akis iš kaktos išlupti, tvirtindamas, kad jis negalys po aštuonis stiklus vandens išgerti, nes jo skrandis nėra kupranugaris. Taip ir panašiai tūli pensininkai menkina savo sveikatą. Gana mums tokio elgesio. Nuo dabar kiekvienas suvokime save raganą ir pradėkime ne tik maitintis, bet ir GERTI sveikai.

Čia, Amerikoje, gyvendami, nes turime jaustis laimingais, laimingais tvariniais: vaisių-daržovių vartojimui mes turime per ISUS METUS, o ne vien tik ezopus. Todėl patartina kiekvienam pensininkui pirkti būslais vaisius daržoves. Tada pigiau atsieis. Kad nesugestų togių gėrybės, nusipirkę pasidalykite su pažįstamais (pastaiteji, žinoma, atsilysina). Tai, visi pradėsim gerinti savo mitybą. Ji padės mums ilgai išsilaikyti ATSPARIAIS visokiomis ligomis, įskaitant ir vėžį. Mat, kai žmogus nustoja atsparum ligoms, kai kūno gynybai žmogus paleidžia, tada visos ožkos, ma ant palinkusio karklo lipa: visokios negalės, net mažos būdamos, virsta didelėmis ir netrunka žmogų pribaugti. Mokslas dabar muskė, kad kiekviena mūsų kūno celė (o jų kū-

ne yra bilijonai) turi iš prigimties apsaugą (interforonus, prostagaldinus). Pastarieji saugo mūsų celės nuo visokių negalių toli, kol žmogus savo netikusiu elgesiu nesunaikina jų. Minčtos apsaugos naikinimą žmogus atleikia nesveikai maitindamasis ir nuodus įvairiame pavidale imdamas (nedavalgiamas, menkas valgio pasirinkimas, nuodų gėrimas ir rūkymas). Jau nuo dabar ryžkimės nuo šiandien tvarkytis, o ne tada, kai jau laikas kapuons kraustytis. Deja, šitai dar iki DABAR daugelis pensininkų elgiaisi.

Gana, tikrai gana mums visiems tokios neįsimintingos elgsenos. Žinoma, tūli pensininkai ir toliau paliks prie savų nesveikų darbų ir taip baigs pagreitinti savo gyvenimą. Mums su toliais nepakeičiui!

Vidurius reguliuojant, šalia minėtų dviejų dalykų: maisto ir skysčių, mes turime neapsieiti ir būtiname trečiame dalyke: REIKALINGA, DARBUOKIES, LANKSTYKIMĖS, JUDEJIME, mankštinkimės.

Reikalingas atsargumas su laksatyvais

Geriausiam sutvarkymui savo negerovės laksatyvais, atsiimti šie dalykai: 1) Pasirasyk gydytojui, jei kada nors urėjai neprasla reakciją po laksatyvų vartojimo. Jei esi liems laksatyvams alergiškas, kadkada jų nevertok. 2) Sunkumoje esantis moteris tegul nevertoka laksatyvų, turinčių nagnio (magnesium) ir kalio (potassium), jei jos inkstai nėra normalūs. Nevartok druskinių laksatyvų (salt), jei esi linkęs sulaukyti kūne vandenį. 3) Nevartok laksatyvų, jei negalioji sekantiomis negerovėmis: aklois žarnos uždegimas (ar ženkai tokios ligos); colostomy; širdies nepakankama veikla (congestive heart failure); cukraligė (diabetes); divikulitais; pakeltas kraujospūdis; ileostomy; žarnų užsikimšimas (intestinal blockage); inkstų liga; pratimas į liuosuojančius vidurius vaistus; kraujavimas iš žarnos dėl nežinomos priežasties; žarnų išopėjimas (ulcerative colitis). 4) Nevartok laksatyvų, jei esi atvejais: 1) Kai pirmineji sekancius vaistus: kraujų skystinančiuosius (anticoagulants — blood thinners), prieš pastojimą pigules (contraceptives — birth control pills); diigalys — širdžiai vaistus; insulir ar kitus prieš cukraligę vaistus: kitus liuosuojančius vaistus vidurius, izonlazidį; aistus nervams ir embolijoms raminti; tetraciklininius antibiotikus.

Pildyk gydytojo nurodymus Saugiam laksatyvų vartojimui

mul turi klausyti gydytojo, ar vaisto gamintojo (ant vaisto įpakavimo) duotus nurodymus. Atsargumas reikalingas ypač be gydytojo pagalbos save gydančioms pensininkams. Dažnai mes nekreipiame dėmesio į svarbius mažuosius. Už tai mes susilaukiame dažnai neigiamų pasekų, ten, kur tokios pasėkos lengvai gaimos išvengti.

Hiperosmotiniai laksatyvai nemalonius skonis pagrinamas išgeriant citrinių vaisių sunkų. Kiti geria citrina paskanintus vaisvandenis (citrus flavored carbonated beverage). Nepatartina visokie vaisvandeniai gerti, nes ten nėra vitaminų. Nors visi aplinkui tokius biržgalus geria, mes būkime sau žmonės ir jų ne-

vartokime. Nors brangiau mokėsime, sveikesni būsime — tai mums daug pigiau galų gale atsieis. Jau ir taip sveikata mepsla pensininkui, už tai mes sveiku maistu ir tokiu gerimu palaikykime savo sveikatą kuo ilgiau. Štai tinkamame stovyje. Apie druskinius ir cukrinius (lactulose) laksatyvus nurodymai bus tęsiami kitą kartą.

Išvada: Labai gausingame sąraše laksatyvų, esamų vaistinėse, geresniame orientavimuisi mes visi galime nuodugniau apsišvieskime, tada didesnę naudą gausime.

Pasiskaityti: United States Pharmacopeial Convention: About Your Medicines.

## VILNIAUS PILIES LEGENDA

Š.m. rugsėjo 15 dien Lietuvių Fautinuose namuose įvyko trijų veiksmų muzikinio veikalo "Vilniaus pilies legenda" pasitaizimas. Šį veikala slato Dainavos ansamblis. Valdijos pirmininkas Vytautas Jasinevičius, pasveikins veikėjus ir spaudos atstovus, supažindins su šio veikalo veikėjais, meno vadovais ir valdyba.

Veikėjai: Panerių valdovas — Vitas Radys, Nygaila (vyriausias krivis) — Valentinas Liorentas, Laima (Rimūno dukte) — Audronė Simonaitytė-Gaižiūnienė, Rimūnas (valdovo patarėjas) — Bronius Maciukevičius, Vakarais (jaunuolis, vienuolis sūnus) — Viktoras Mielulis, Mama (jaunuolio motina) — Julita Sermukšnytė-Burgess, Tauragis (jaunasis krivis) — Karolis Avizienis, ir šauklys — Julius Panka.

Meno vadovai: Aloyzas Jurgutis — dirigentas, Liucija Buivydaitė-Ambrosini — režisierė, Ada Sutkuviene — dailininkė, Jaunutis Puodžiūnas — choreografas, Arūnas Kaminskas — akompaniatorius, Rasa Šoliūnaitė — chormeistrė, Sigilas Ramonas — dekoracijų paruošimas, Česlovas Rukūža — apšvietimas, Paulius Usvaltas — medžio darbai ir scenos reikalų vadovas, Mėta Gabalienė — rūbų paruošimas, ir Vanda Alekšienė — režisierės asistentė.

Dainavos ansamblio valdyba: pirmininkas Vytautas Jasinevičius, vicepirmininkas Alfredas Urba, vicepirmininkė — Danuolė Ilginytė, sekretorė — Julita Burgess, išdinininkas — Vitas Radys, finansų sekretorė — Mėta Gabalienė ir narys — Juozas Vieraitis.

Po to, pirmininkas paprašė libreto rašytoją Aureliją Balašaitienę (kuri atvyko net iš Clevelando) papasakoti apie libreto turinį ir jos idėją darbą. Aurelija Balašaitienė sakė, kad jai parašyti libreto teko dirbti net 8 mėnesius, nes norėjo, kad libretas būtų lietuviškas ir patriotiškas. Ar tai jai pasisekė, sakė, tėsprendžia šio libreto skaitytojai.

Liucija Buivydaitė-Ambrosini papasakojo apie režisavimą ir

pastebėjo, kad veikalus labai geras, ir šio veikalo veikėjai puikiai atlieka savo roles.

Ada Sutkuviene (dailininkė) parodė jos nupieštas dekoracijas, veikėjus ir jų apsirangimo rūbus. Dabias atliktas be priežiūros. Dauguma susizavėjo jos nupieštomis dekoracijomis ir veikėjų rūbais.

Muzikas Aloyzas Jurgutis, nusiskundęs, kad gerokai persišalęs ir karščiuojas, pastebėjo, kad veikalus labai geras ir atsilankiusieji nebus apvilti. Be to, jam pačiam akompanuojant, prašė solistus: Vytautą Radį, Valentiją Liorentą, Bronių Maciukevičių, Viktorą Mielulį ir Audronę Gaižiūnienę padainuoti keletą posmių, iš jiems skirtų rolių. Visi minėtieji puikiai pasigodė.

Uždarant pasitaizimą, pirmininkas Vytautas Jasinevičius pasiskundė, kad šio veikalo pasitaizymas be mecenatų pagalbos gadi Dainavą nuvesti į bankrotą. Čia pat atsirado ir mecenatų: dr. L. Kriauciūnas įteikė 1,000 dol. čekį, Gradinskai — 400 dol., Buivydienė — 400 dol. ir prof. Vitkus — \$100. Pirmininkas tikisi, kad gal ir daugiau atsiras mecenatų. Aukojusiems širdingai dėkojo.

Telieka Dainavos ansamblui palinkėti geriausios, geriausios sėkmės.

Stasys Juškėnas

— Britų socialdemokratų partija paskelbė savo planus re-formuoti profesines sąjungas.

### MEET THE CHALLENGE!



SERVE WITH PRIDE IN THE NATIONAL GUARD

## For the woman who's at the heart of her family's finances.



You can't afford to be wrong. Because if you're in charge of the family budget, you're making decisions about the future, too.

And that's where U.S. Savings Bonds come in. Buy them through your bank. Or encourage your husband to sign up for the Payroll Savings Plan where he works. That way, while you're meeting the day-to-day expenses, you'll still be building a more secure future for your family.

U.S. Savings Bonds. For the woman who really knows a good bargain.

Now U.S. Bonds pay 4% interest when held to maturity of 5 years (4 1/2% the first year). Double the interest if held, withdrawn or redeemed. When needed, they can be cashed at your bank. Interest is not subject to state or local income taxes, and Federal tax may be deferred until redemption.



Take stock in America.

Join the Payroll Savings Plan.

### PASSBOOK SAVINGS...

the best way to save regularly!

Interest Compounded Daily and Paid Quarterly

### HOME financing.

AT OUR LOW RATES

WITH REPAYMENT TO FIT YOUR BUDGET

ESLIC

## Mutual Federal Savings and Loan

2212 WEST CERMAK ROAD, CHICAGO, ILL. 60608

Peter Kazanavskas, Pres. Tel.: 847-7747

HOURS: Mon.-Fri. 9-4 Thurs. 9-8 Sat. 9-1

SERVING CHICAGOANS SINCE 1905



## V. PŪTVIO GYVENIMO BRUOŽAI

(Tęsinys)



Vladas Pūtvis

(Tęsinys)

Juk tasai mano straipsnis buvo oficialus, Lietuvos Šaulių Sąjungos Centro valdybos leidžiamo žurnalo vedamasis, atseit, atspausdintas patioje žymiausioje, tuoj į akis krentančioje vietoje. Be to, aš pasirašiau savo tikrą pavardę, ne slapyvardžiu. O anuomet buvau, kaip jau minėjau, Šaulių S-gos Centro pareigūnas — vieno skyriaus viršininkas ir Centro valdybos prezidiumo narys. Taigi, buvo keista, kad specialiai Sąjungos viršininkui ir pirminkui Vladiui Pūtviui viskas buvo taip išbraukinėta. Gavosi aiškus įspūdis, kad karo cenzūros akcija, padariusi didelę neteisę visai Šaulių Sąjungai, ypatingu būdu norėjo įgelti Šaulių Sąjungos įkūrėjui ne vien kaip šaulių vyriausiam vadovui, bet ir kaip asmeniui.

Vladas Pūtvis viso to buvo labai giliai užgautas ir sukrėstas. Visų pirma, jį lėidė ir nustebino Papeckio ataka. Juozas Papeckys savo laikui buvo artimas Pūtviui šeimai. Vladas ir Emilija Pūtviai buvo praėityje jam padarę daug gero. Jisai buvo šaulius, kurį laiką buvo ir Šaulių S-gos Centro valdybos narys. Pūtviui ir kitiems LŠS vadovams žmonėms jis daug kartų sakdavosi rūpestingai reprezentuodamas Šaulių S-gos interesus Krašto apsaugos ministerijoje ir apginsias sąjungą nuo galimų užsipuolimų. Betgi dabartinis Papeckio pasiūlymas sėmė buvo Pūtviui smūgis peiliu į nugarą.

Toliau, Pūtvis skaudžiai išgyveno faktą, kad jis, buvęs knygnešys ir dėl lietuviškojo draudžiamo žodžio taisytybos po cėro kėlėjimas — ir dalinai taip pat ir kitas draudžiamos spau-

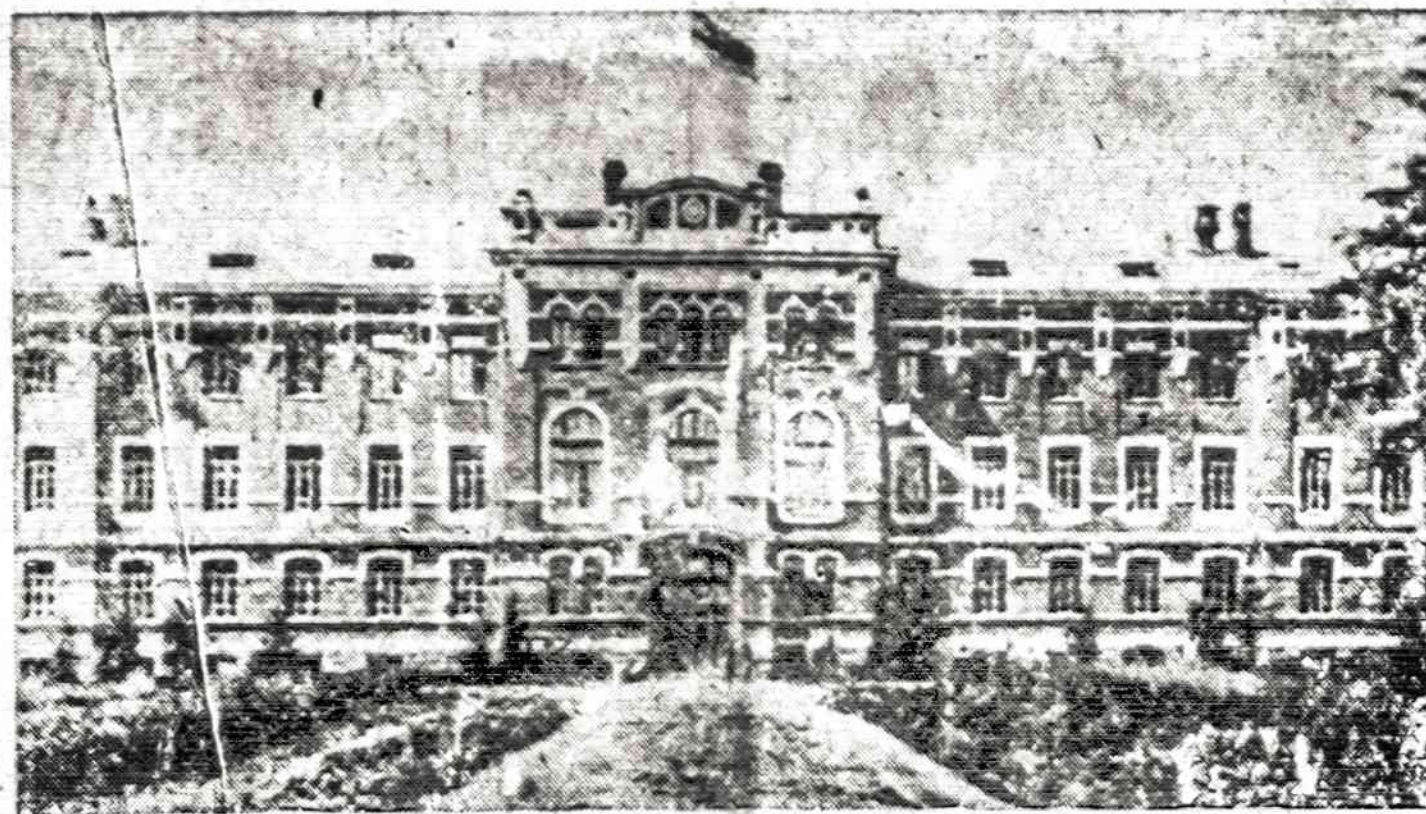
dos veikėjas, Vaizgantas — buvo nutildytas laisvoje ir demokratiškoje Lietuvos Respublikoje. Kovojusiam dėl žodžio laisvės tapo atimtas laisvas žodis.

Nėteikė Pūtviui paguodos ir žinijimas, kad jo ir Vaizganto geri pažintai, bičiuliai, šaučiai, kurie buvo partijų vadovai, neužstojo šaulių sunkioje valandoje ir negynė teisybės.

Sio pastarojo dalyko Pūtvis dar nelaikė tragišku. Tiesa, psichologiškai jam buvo skaudu ir pikta būti neteisingai užpultam ir pašieptam drauge su Vaizgantu jojo taip aukštai vertinto Steigiamojo Seimo posėdyje bei neįsigrįsti tenai draugiško, teisingesnio žodžio. Bet Pūtvis nebuvo mažas vaikas ir į partinę politiką nežiūrėjo naivaus idealisto akimis. Jam buvo gerai žinoma, jog tiek lietuvių, tiek ir kitų tautų atstovų tarpe per seimų, parlamentų ar kongresų sesijas visko pasitaiko. Partiniai sumetimais vadovaudamiesi politikai kartais kalba kur jiems, atrodo, geriau būtų tylėti, ir kartais tyli, kur jiems, iš šalies žiūrint, reikėtų kalbėti. Dažnai jie posėdžių ar viešų prakalbų metu su savo oponentais iš kitos partijos ar frakcijos taip išsibara, kad, rodos, nebedaug kuo trūktų iki dvikovos ar ištisų grupių muštynių, o po to lyg niekur nieko drauge kuo ramiausiai geria arbatą ir juokaukinėja. Pats būdamas nepartinis, nepartinio elgesio iš politinių partijų veikėjų Pūtvis nereikalaavo, nesitiekė jo ir nelaukė. Tad ir šiuo atveju apie savo draugus — partijų vadovus, sunkioje valandoje jo ir šaulių neužstojo, bausių dalykų negalvojo.

Jie galėjo tylėti kurių nors partinių interesų vertėjai, kai kurie galėjo tuo momentu patikėti Krašto apsaugos ministerijos atstovui, galėjo ir nesuprasti situacijos rimtumo. Pūtvis ant jų daug ir ilgai nepykė. Priešingai, su jais ir toliau nuolat susitikdavo, dirbo ir palaikė nuosirdžius asmeniškų santykius. Tokiu savo elgesiu Pūtvis laimėjo ir išlaikė daug pagarbos ir palankumo sau pačiam ir Šaulių Sąjungai iš įvairių partinių veikėjų bei partijų lyderių.

Giliausia rūpestį ir baimę Vladiui Pūtviui ir Šaulių Sąjungos vadovybei šiuo momentu kėlė kariuomenės vadovybės laikysena. Čia reikalas buvo nepalyginamai rimtesnis negu ironiški žodžiai Pūtviui, Vaizganto ar šaulių adresu. Reikia neužmiršti, kad kpt. J. Papeckys Steigiamojo Seimo posėdžio metu apie šaulius kalbėjo ne kaip privatus



Lietuvos Žemės ūkio akademija

JUOZAS KARIBUTAS

## PORĄ KONTINENTŲ APLANKIUS

(Tęsinys)

Ir kur gi tie miesto higienos

asmuo, bet kaip Krašto apsaugos viceministeris, atstovaujamas vyriausiąją mūsų kariuomenės vadovybę. Ir Pūtvis į ministerijos veiksmus turėjo reaguoti ne kaip privatus asmuo, ir ne vien kaip visuomeniškos kultūrinės sąjungos pirminkas, bet pirmoje eilėje kaip ginkluotos fronto ugmį patyrusios karinės organizacijos viršininkas. Kaip viršininkas, jis buvo tiesiogiai atsakingas Krašto apsaugos ministerijai už bet kokius veiksmus, šaulių padarytus su ginklu rankose. Buvo jis kaip viršininkas nemažiau atsakingas ir prieš pačius šaulius. Jam teko vyriausia moralinė atsakomybė už šaulių saugumą ir laisvą kraują, gyvybės aukas. O kaip tik dabar jis ir jo bendradarbiai Šaulių Sąjungos Centre bijojo, kad neužlgo gali įvykti kruvinas susidūrimas tarp karių ir šaulių.

(Bus daugiau)

reikalavimai? Kur priežiūra? Kai apie poklausius vietinį, jis man tvirtino, kad, esą, mėsa, mūsų apvaikščiota, daug skanesnė. Kai išėjau, visi mūsų pėdsakai dingsta... Aš neabejojau juokiuosi iš jų tvirtinimų ir traukau pečiais iš nuostabos.

Trejetas dienų miesto apžiūrėjimui ir vėl atgal į Kasablanką. Juk ten ir lagaminas laukia. Vėl tuo pačiu keliu, kuris poros važavimo linijų. Sunkiai pavyksta, jei reikia pralenkti didelį sunkvežimį arba asilą bevaidantį apskurę arabą. Bet čia trumpa kelionė: vos tik netoli pusantros valandos.

Kasablankoje apsipirkinėjau. Verta, ypač odų išdirbiniai pusdykiai. Aplankau naujai statytą prekybos centrą, kuris visškai palygsta mūsų miestą.

Tunisai

Krašto sostinė vadinaisi Tunis, tai didžiausias krašto miestas su 890,000 gyventojų. Miestas saugioje vietoje, tarpe dviejų

druskingų ežerų. Turi ir jūros uostą, iš kur labai gyvas judėjimas į Italiją ir kitas Europos valstybes. Senasis miestas susideda iš trijų dalių: Medinos (senesnioji miesto dalis), žydų gyvenamo Bab-el Suika, šiaurės priemiesčio ir pietų dalies Bab-el Jezira. Čia yra Jamaa-e-Zituno mečetė, kurioje veikia 732 metais įkurtas Islamo universitetas. Netoli tos mečetės yra amatininkų ir smulkių krautuvėlių kvartalai, kuriuose vingiuojasi siauros su arkomis gatvės. Taigi, į tokį istorinį Tunisą jau antrą kartą važiuoju.

Lėktuvais Air Tunis prisipildė daugiausia arabų. Neilga kelionė ketina būti nevarginanti. Aptarnavimas juokingai skūpus. Pranešimai, be arabų kalbos, angliškai bei prancūziškai. Juk ir čia buvo kolonijos, kurios nuo 1881 iki 1957 m. buvo prancūzų protektorate. Per visą jų istoriją puslapi buvo vienu arba kitu valdomas kraštas, žlugdoma jų kultūra bei alinamos tradicijos. Tada dar jaučiasi ir dabar.

Jei pabrėžiame sostinės mieste Tunis nėra per daug ko lankyti ir matyti, tai užtai jie turi labai gražių kurortų. Tiesa, čia pagrindinė sostinės gatvė Avenue

Habib Bourguiba turi labai gražų, puošnų bulvarą, kuriame nepaprastai gražių gėlių priekystaliai. Čia vakarais vyksta visi parivaikščiokai, susitikimai ir pažintys, panašiai kaip buvo Lietuvoje Laisvės Alėjoje. Tik gal ten nebuvo tokių paukščių, kurie prarūkia net gatvės triukšmą savo čulbėjimais.

Kad ir po labai didelių kasėčių, čia vakare labai atvėsta ir reikalingas megztinis. Labai panašu į Kalifornijos klimatą. Taigi, dabar anie kurortai: Jerba Zaris su nepaprastai gražiomis apylinkėmis, kur paplūdimiai nuostabūs, kur turistams pastatyti gražiausi viešbučiai ir jachtos laukia pasivažinėjimų. Prie tų modernių viešbučių, čia kiūko ir neįprastos architektūros mečetės. Šioje saloje pajūriu tęsiasi ilgi fortai, kuriuos XVI šimtmeityje pastatė turkai ir ispanai. Čia yra du kaimeliai, žydų apgyventi. Be visų kitų malonumų, sporto mėgėjas čia ras viską, net didelis pasirinkimas arabiškių žirgų pasijodinėti.

Nemažiau puikūs turistams yra Gafa bei Tamerza Mides. Čia nuostabūs natūralūs gamtos meno kūriniai, kur vertikaliaios dviejų šimtų pėdų aukščio sienos supa iš trijų pusų vasarojimo vietą. Tarpe tų natūraliai vandens išgraužtų uolienų stypsi lieknos palmės, tarytum sąkydamos, kad mes ir tarp uolienų tarpstame. Mėlynas vanduo, kuriame nardo turistai, o tarp jų eina moterys (vietinės) su ilgomis sukdomis, veidu užsidengusios nepermatomais vualiais. Ta oazių aplinka ir gamta gerai ir maloniai nutiekia turistus.

Tunisisijos KAIROOUAN'ingi savotiškai įdomi vietovė. Čia yra nepaprastos mozaikos mečetė, kuri statyta vienuolikto amžiaus pradžioje. Sidi Okoha miestas būtų labai įdomus archeologams, ypač iš XII šimtmečio nepaprastai mozaikaiskai išdėstytų mečetėjų bei kitokių archeologinių iškasenų ir dar nerastų relikvijų.

(Bus daugiau)

## Vakary Vokietija nebaus laisva valia metusius špionavimą

Kaip yra žinoma, kiekviena valstybė bei jos valdžia neapsieina be šnipinėjimo bei, geriau pasakius, be vienkio ar kitokių žinių rankiojimo ne vien sveturbet ir savo viduje. Bet daugiausia šnipinėjimus vykdė diktatūros, o ypač komunistinės. Kas liečia pastarąsias, tai šitame reikale vienintelė specialistė yra laikytina taip vadinama Sovietų Sąjunga. Pastarąją seką jos hegemonijoje esantieji kraštai.

Kadangi po JAV iš NATO valstybių Vak. Vokietija yra beveik visais atvejais toliausiai pažengusi, tai Kremlius su savaisiais satelitais daro viską, kad išsiųstų sau kiek galima daugiau jos atsiekimų.

Šita misija Maskvai pirmiausia atlieka Rytų Vokietija. Pastarosios šnipų Vak. Vokietijoje vyksta tūkstančiai. Be to, jie nuolat papildinėjami naujais. Pagal vietas spauda, šiuo metu Rytų Berlynas kandidatų rinkimą suaktyvines tarp bedarbių. Nors gedariai čia ir yra aprūpinami nedarbo išmokomis bei kitaip, bet atsiranda ir tokių, kurie ieško darbo per vietas

spaudą. Iš jų Rytų Vokietijos atstinkamos įstaigos parėnka sau tinkamus ir per laiškus ar per telefoną pradeda megzti su jais ryšius. Pradžioje statant jiems mažus uždavinius, kaip, pvz., parūpinimą Vak. Vokietijos telefono knygų, reklaminių leidinių ir pan. Vėliau eina jau prie didesnių dalykų aikimo ir t. t.

Iš verbuojamų apie 86 nuosimčiai meta pradėtas ryšius su verbuotojais. Bet būna tokių atvejų, kada papinkti kandidatai yra taip įpinami į šnipų voratinklį, kad nėra paprasta jau ir su atsikratymu.

Iš kandidatų pirmiausia renkami inžinieriai ir kiti specialistai, dirbę karinėse įgėgose bei su jomis surištuose kituose dalykuose.

Kad paskalinus bei padėjus įklijusiems atsikratyti išdavikiško darbo, vidaus reikalų ministerija siūlo kreiptis į vietos saugumą ir taip atsimesčius nuo užmegztų ryšių su Rytų Berlynu žada netraukti baudžiamon atsakomybės.

J. Kairys

## NEBRANGIOS, BET VERTINGOS KNYGOS

● LITERATŪRA, lietuvių literatūros, meno ir mokslų 1964 m. metraštis. Jame yra vertingi, niekuomet nesenstantys Vlnės Krėvės, Igno Šlapelio, Vinco Macidano, P. Jonko, V. Stankos, J. Rukščio, dr. Kazio Griniaus, taip pat K. Matusevičiaus ir V. Mellaus straipsniai bei studijos, iliustruotos nuotraukomis ir M. K. Čiurlionio, M. Šileikio, V. Kašubos, A. Rūkštelės ir A. Varno kūrybos paveikslais. 365 pusl. knyga kainuoja tik \$3.

● DAINŲ ŠVENTES LAUKUOSE, poetės, rašytojos ir tautinių šokių pirmūnės Juozės Vaidienienės atsiminimai apie dainų šventes bei jų istoriją ir eigą. Įdomi skaityti ir nedainuojantiems, gėrintis autorės puikiu stiliumi ir surinktais duomenimis bei užkuliais. Studija yra 151 pusl., kainuoja \$2.

● VIENISO ŽMOGAUS GYVENIMAS, Antano Rūkės aprašytas Juozo Adomaičio — Dėdės Šerno gyvenimas. Tai ne senas gyvenimo bruožų aprašymas, bet tikslu to laikotarpio buities literatūrinė studija, suskirstyta skirsneliais. Ta 206 puslapių knyga parduodama tik už \$2.

● LIETUVISKASIS PAMARYS, Henriko Tomo-Tamalausko įdomiai parašyta studija apie Rytprūsius, remiantis Pakalnės ir Labguvos apskrityų duomenimis. Aprašymai įdomūs kiekvienam lietuviui. Leidinys iliustruotas nuotraukomis, pabaigoje duodama vietovardžių pavadinimai ir jų vertinimai į vokiečių kalbą. Labai nudingoje 335 pusl. knygoje yra Rytprūšių žemėlapis. Kaina \$6.

● KĄ LAUMES LIME, rašytojos Petronėlės Orinaitės atsiminimai ir mintys apie asmenis ir vietas neptik Lietuvoje ir pirmiausiai bolševikų okupacijos metais. Knyga turi 234 puslapius, bet kainuoja tik \$3.

● JULIUS JANONIS, poetas ir revoliucionierius, nesuprastas ir klaidingai interpretuojamas gyvenime ir politikoje; tik ne Jurgio Jankino knygoje apie Julius Janonio gyvenimą ir poeziją. Dabar būtų jį galima pavadinti kovotoju už žmogaus teisę. Knyga yra didelio formato, 265 puslapiai, kainuoja \$6.

● NATYRINIS NOVELS, M. Bončenko kūryba, 7 valandų vertimas. 306 pusl. knygoje yra 40 samojingų novelių. Kaina \$2.

Knygos gaminamos Naujienose, 1739 So. Halsted St., Chicago, IL 60604. Užsakant pašto, pridėti šokių pašto ženklai.

Tuesday, September 21, 1982 3 — Naujienos, Chicago, 8, III.

## Aleksas Ambrose, CHICAGOS LIETUVIŲ ISTORIJS

autorius, paruošė, sutvarkė ir išspausdino geriausią Chicago's lietuvių istoriją (1869 — 1959 metai). 664 psl., vardynas.

Minkšti viršeliai. Kaina \$15. Persiuntimas — \$1.

1967 metais išleido Amerikos Lietuvių Istorijos Draugija



Inž. LIUDAS MIKSYS, 50 metų studijavęs, kaip

## IŠ PRAEITIES ŪKANŲ ATEINA LIETUVA,

parašė 700 puslapių knygą, kurioje sudėjo viską, kas bet kada ir bet kur, bet kuria kalba buvo parašyta apie Lietuvą, lietuvius ir lietuvių kalbą. Jis mokėsi kartu su kun. Jaunium ir prof. K. Būga pas geriausius šimtmečio pradžios kalbininkus, padarė lietuvių kalbą liečiančias ištraukas, paruošė tikslius vertimus ir patarė mums toliau studijuoti.

Kaina \$25. Kieti viršeliai. Paštas \$2.

## NAUJIENOS

1739 S. Halsted St., Chicago, IL 60608

## SIUNTINIAI Į LIETUVĄ

MAISTAS IŠ EUROPOS SANDELIŲ

2608 West 69th St., Chicago, III. 60629 • Tel. 925-2787

Didelis pasirinkimas geros rūšies įvairių prekių.

MARIJA NOREIKIENĖ

## SIUNTINIAI Į LIETUVĄ

Cosmos Parcels Express Corp.

MARQUETTE GIFT PARCELS SERVICE

2501 W. 69th St., Chicago, III. 60629 • Tel. 925-2787

V. KALANTINAS

## JAY DRUGS VAISTINĖ

2769 W. 71st St., Chicago, III.

• KOSTINGAI ĮPILDOMI RECEPTAI • FANNIE MAY SAL DUMYNAI • KOSMETIKOS REIKMENYS

Atidara kiekvienais nuo

9 val. ryto iki 10 val. vakara.

Kiekvienais nuo 9 val. ryto iki 8:30 val. vak.

D. KUHLMAN, B.S., Registruotas vaistinėinkas

Tel. 476-2206



# NAUJIENOS

THE LITHUANIAN DAILY NEWS

Published Daily Except Sunday by The Lithuanian News Pub. Co., Inc.  
1735 So. Halsted Street, Chicago, Ill. 60608. Telephone 421-6100

SECOND-CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, ILLINOIS

|                                                                                                                                                                                                                                |                                                                 |         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|---------|
| As of January 1, 1986                                                                                                                                                                                                          | pusel metų                                                      | \$22.00 |
| Subscription Rates:                                                                                                                                                                                                            | trims mėnesiams                                                 | \$15.00 |
|                                                                                                                                                                                                                                | vieneriam mėnesiui                                              | \$4.00  |
| Chicago \$45.00 per year, \$24.00 per six months, \$12.00 per 3 months. In other USA localities \$40.00 per year, \$20.00 per six months, \$12.00 per three months. Canada \$45.00 per year, other countries \$45.00 per year. | Canadoje:                                                       |         |
|                                                                                                                                                                                                                                | metams                                                          | \$45.00 |
|                                                                                                                                                                                                                                | pusel metų                                                      | \$24.00 |
|                                                                                                                                                                                                                                | trims mėnesiams                                                 | \$15.00 |
|                                                                                                                                                                                                                                | vieneriam mėnesiui                                              | \$4.00  |
| 25 cents per copy                                                                                                                                                                                                              | Vienlietuvių:                                                   |         |
| Nuo sausio pirmos dienos                                                                                                                                                                                                       | metams                                                          | \$45.00 |
| Dienraščio kainos:                                                                                                                                                                                                             | pusel metų                                                      | \$24.00 |
|                                                                                                                                                                                                                                | trims mėnesiams                                                 | \$15.00 |
|                                                                                                                                                                                                                                | vieneriam mėnesiui                                              | \$4.00  |
| Chicagoje ir priemiestiuose:                                                                                                                                                                                                   | Naufienos al. kašton, laurinė, kasmadienius, 1200m Naujienu Beu |         |
| metams                                                                                                                                                                                                                         | avovė, 1735 So. Halsted St., Chicago,                           |         |
| pusel metų                                                                                                                                                                                                                     | IL 60608. Tel. 421-6100.                                        |         |
| trims mėnesiams                                                                                                                                                                                                                |                                                                 |         |
| vieneriam mėnesiui                                                                                                                                                                                                             |                                                                 |         |
| naus JAV vietose:                                                                                                                                                                                                              | Pilnais rašais laisvą poštą Honas                               |         |
| metams                                                                                                                                                                                                                         | Orderiu kartu su užsakymu.                                      |         |

NAUJIENŲ rašinė atdara kasdien, išskyrus sekmadienius, nuo 9 val. ryto iki 5 val. popiet. Sekundienius — iki 12 val.

## Pasibaisėtinos beginklių žmonių žudynės

Menachem Begino kabinetas posėdžiavo visą sekmadienį. Izraelio vyriausybė turėjo spręsti, kokių būdu reaguoti į viso pasaulio pasipiktinimą nepaprastai baisiomis beginklių žmonių žudynėmis Libane, Beirut dviejuose priemiesčiuose.

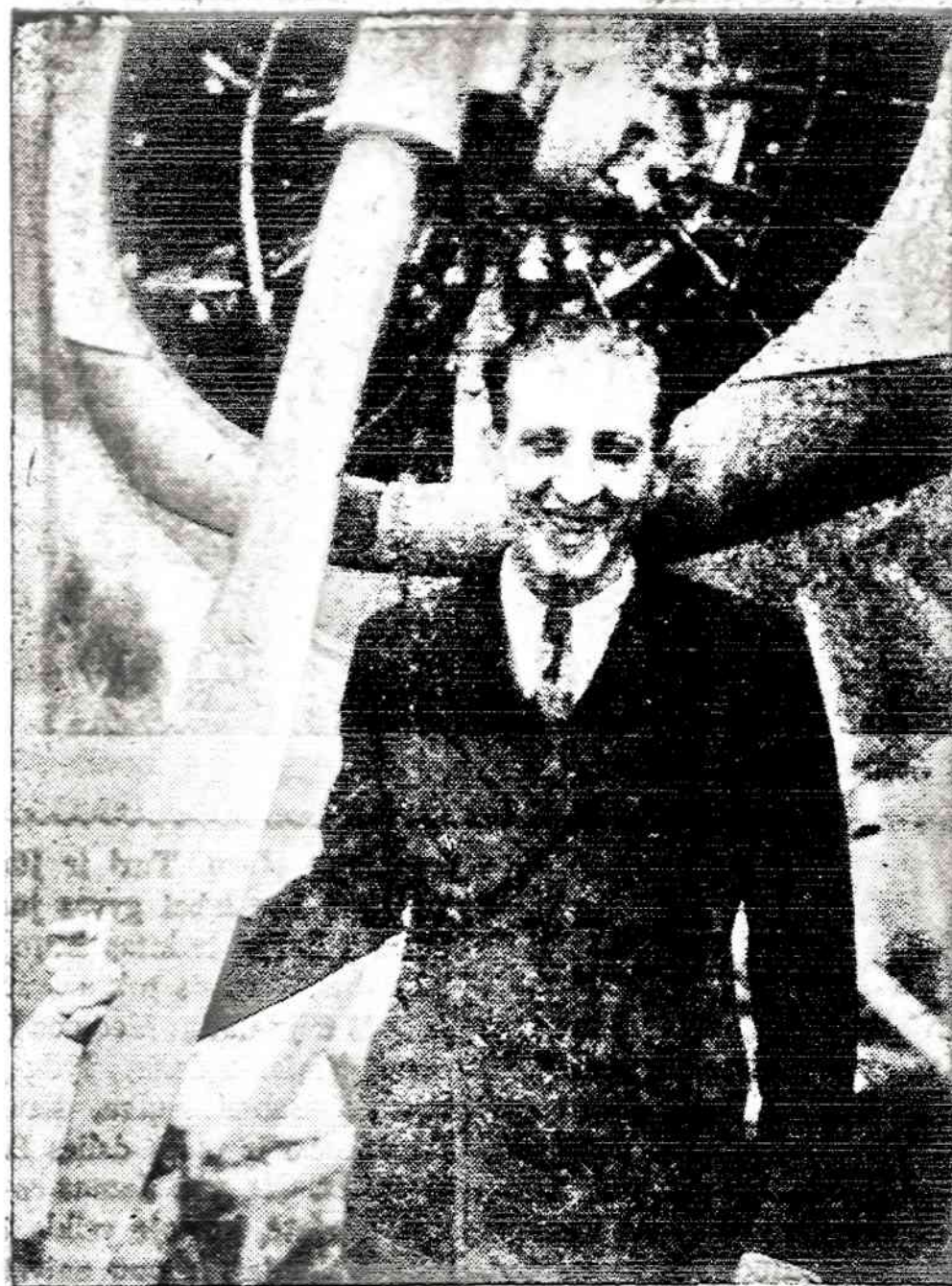
Prezidentas Reaganas taip pat buvo sušaukęs Saugumo tarybą aptarti naujai susidariusią padėtį Artimuose Rytuose ir pareikšti Amerikos pasipiktinimą dėl beginklių žmonių žudynės. Šimtai paelstiniečių buvo sušauti prie sienos ir kulkosvaidžiais nužudyti.

Bet Beginui labiausiai rūpėjo demonstracijos pačioje Jeruzalėje, prie Begino namų, kur posėdžiavo Izraelio kabinetas. Demonstrantai reikalavo, kad atsistatydintų ne tik patys Beginas, bet ir gynybos ministeris Ariel Šaronas. Šiuos du vyrus vadino beginklių seniu, moterų ir vaikų žudikais. Demonstrantai tvirtino, kad jie užtraukė didžiausią gėdą visai Izraelio tautai, iki šio meto garbingai ir drąsiai gynusiai Izraelio nepriklausomybę.

Darbiečių partija, iki šio meto pritarusi Begino vyriausybės pastangoms išvaryti Arafat vadovaujamus palestiniečius iš Libano, pasipiktino naktį įvykusiomis žudynėmis. Darbiečiai pareiškė nepasitikėjimą vyriausybei, Izraelio parlamente turinčiai tikrai vieno balso daugumą.

Darbiečiai yra įsitikinę, kad Begino vyriausybė yra prisidėjusi prie Čatilos ir Sabros stovyklose buvusių žudynių. Pietų Beirutas buvo izraelitų karo jėgų apsuptas, Izraelio kariška vadovybė leido ginkluotiems falangistams penktadienį įžengti į Čatilos sritį, o vėliau Izraelio kariai, įsistiprinę Čatila ir Sabra supančiuose kalnuose, girdėjo kulkosvaidžių traškėjimą abiejose stovyklose. Izraelio karo vadovybė būtų galėjusi sustabdyti falangistus ir neleisti jiems žudyti beginklių moterų ir vaikų, buvusių stovyklose kartu su Libano ir toliau besislaps-tančiais palestiniečiais.

Ties Begino namais demonstrantų skaičius didėjo. Plakatus nešiojo ne šimtai, bet tūkstančiai susirinkusių vyrų, moterų ir vaikų. Plakatai tvirtino, kad Beginas su



Lakūnas Penikšas Vaitkus 1935 metų rugsėjo 21 dieną iš New Yorko iškrito į Kauną.

žiaurių gen. Šaronu gali niekais paversti visas izraelitų pastangas atgauti nepriklausomybę Libanui.

Gynybos ministerio kariai Beirut turėjo bėdos su palestiniečiais ir italais, o čia dar Beginas, nepajėgdamas pasiteisinti, nutarė pasiųsti Jeruzalės policiją ir asarinių dujomis išvaikyti protestuojančių minią.

Generolas Šaronas juto, kad jis, leisdamas Libano falangistams įžengti į Čatilos ir Sabros stovyklas, padarė didelę klaidą. Teisybė, kad ne visi Arafat vadovaujami palestiniečiai išvažiavo iš Beirut ir iš šiaurės Libano. Iš ten dar neišvyko ir Sirijos kariai. Palestiniečiai nebė-klausė Arafat, bet jie paklausė Šarono. Tuo tarpu penktadienį tie palestiniečiai su savo šeimomis buvo be teis-mo išžudyti.

Izraelio gynybos ministeris suprato, kad padaryta didelė klaidą. Jis pasiskubino ir paskyrė komisiją ištirti, kas išžudė Čatilos stovykloje buvusius žmones. Jis ištyrė ir paskelbė, kad minėtos stovyklos buvo falangistų žinioje. Tuo tarpu falangistų vadovybė buvo paskelbusi žinią, kad jie beginklių žmonių nežudė. Čatilos ir Sabros suimtųjų nešaudė.

Generolas Šaronas padarė antrą klaidą. Šeštadienį jis leido trim United Press International reporteriams įžengti į Čatilos stovyklą ir pamatyti ten padarytas žu-dynes. United Press centras yra Anglijoje, bet josios re-porteriai yra įvairių tautybių žmonės. Į Čatilos stovyklą buvo įleisti šie UPI reporteriai: Vincent Schodolski, Wal-ter Wishniewski ir Jack Rodden. Jie rado tuščią stovyklą, o prie sienos pastebėjo didžiausią kalną, apvertą buldo-zeriais sumesta šviežia žeme. Blogiausia, kad ant grei-tųjų dirbusieji buldozeriai nespėjo tinkamai užversti la-vonų krūvos. Vienur kyšojo kojų batai, o kitur matėsi žemėmis blogai užverstos žmonių rankos.

Generolas Šaronas ištyrė, kas galėjo atsitikti Čatilos ir Sabros stovyklose, bet iki pirmadienio ryto surinkty

VI BAKČNAS

## PASTABOS IŠ TOLO

(Tęsinys)

Jis rašė: "Nors esu pilnai pasi-  
renkęs išeiti, aš palieju "Great  
Divide" toliau sako J. Pronskus  
tame laiške (žiūr. "Naujienu"  
nr. 146). "nes pagėdams  
90-sius metus esu pilnai nuvy-  
tes ir jau sutraukęs, bet dar ma-  
lonu gyvu papūti..."

Apie rašymą irgi tame laiške  
J. Pronskus taip sako: "...ra-  
šymas — vienas vargas: vienų  
pirštų mūšinėles raides po vie-  
na berankiojant, po kelių kartus  
pramušus pro šali...". Tai laiš-  
apgalettina lietuvių žurnalisto  
profesionalo, kokių visą gyve-  
nimą buvo J. Pronskus, padėtis,  
kurios pagerinimui (man laip  
atrodė) pirmo neįjūdina įkita  
Lietuvių Žurnalistų Sąjunga, ku-  
rios is yra garbės narys, ar kita  
institucija, su kuria jam gyve-  
nimo būgyje teko dirbti ir bend-  
radarbiauti. O tokioje tragisko-  
je padėtyje J. Pronskus nėra  
nei pirmutinis, nei paskutinis.  
Norėčiau čia klausyti tuos, kurie  
žino: kaip gi yra su kitų žymių  
mūsų žurnalistu Jeronimu Ci-  
cėnu?

Teatlis man "Naujienu" skai-  
tytojas, kad kiek iškrūpau iš  
temos. Grįžiant prie jos — J.  
Pronskaus — džiaugiuosi, kad  
mano pastabos jo ppa rašyti pa-  
skalino bent tiek, kad jau savo  
laiške p. E. Jasiūnui, kuris išli-

žinių jis nepaskelbė. Visiems buvo aišku, kad gen. Šaronė  
pravesťas tyrinėjimas negalėjo būti patikimas, nes dau-  
gens yra įsitikinę, kad Šarono vadovybė yra prisidėjusi  
prie beginklių žmonių žudynių.

Tuo tarpu Jungtinių Tautų Saugumo taryba nutarė  
ištirti, kas nužudė toki didelį beginklių žmonių skaičių ir  
kuriais sumetimais tas buvo padaryta. Amerikos atstovas  
pritarė Jungtinių Tautų nutarimui. Visa tai reiškia, kad  
Jungtinių Tautų paskirti žmonės bandys nustatyti tų bai-  
sių žudynių priežastis.

Sekmadienio vakare prez. Reaganas pareiškė, kad  
pritaria Jungtinių Tautų Saugumo tarybos nutarimui iš-  
tirti visą reikala, nes dabar dar nenustatyta, kiek žmo-  
nių tose Libano stovyklose buvo nužudyta. Amerikos pre-  
zidentas nuomonė buvo pasakyta Izraelio ambasadoriui  
Washington. Prezidentas pabrėžė, kad Izraelis privalo  
tuojau atšaukti savo ginkluotas pajėgas iš turimų pozi-  
cijų. Su Beginu prezidentas nesirengia tartis, nes jis esąs  
žodžio nesilaikęs žmogus.

Nei prezidentas Reaganas, nei Jungtinės Tautos  
savo nutarimuose nei vienu žodžiu neužsiminė apie jauno  
Bašir Gemajel nužudymą. Neužsiminta, kad buvo iš-  
sprogdinta falangistų centras ir nužudyti 24 jų veikėjai.

Negalima atskirti išrinkto prezidento Bašir Gema-  
jel nužudymo nuo žudynių abiejose stovyklose. Betiriant  
žudynes stovyklose, reikia nustatyti, kas išsprogdino Li-  
bano falangistų centrą ir nužudė naujai išrinktą krašto  
prezidentą bei artimuosius bendradarbius. Tai viena byla.

namėginau "dildyti" J. Pronskaus nuopelnų, o tik kelias at-  
vejas esu pasisakęs dėl jo pre-  
tendavimo į Mazosios Lietuvos  
Vyr. Gelbėjimo Komiteto nario  
Hala. Ir tik, matyt, dabar jis  
pats savo laisvę p. E. Jasiūnui,  
jau skelbia, kad... keturi sve-  
kėsiai — du didi auksai ir  
du Amerikos lietuviai (tai būtų  
Marcinavičius, Pronskus, Da-  
nus ir Jyckavičius) tapome  
Maz. Lietuvos Gelbėjimo Kom-  
iteto koordinatoriais ir artimiausius  
bendrądarbius (mano padarai-  
mus — V.B.). Tais... tik i  
bendrądarbius, bet ne narius...  
Kodėl J. Pronskus, koks parei-  
kimo neįvykdyti jau daug metų  
sąjau, kai jis dar dėjo reiki-  
toje ir kai ta nuotrauka, man  
protestuojant, buvo kėsiojama  
išsivijos spaudoje... Kodėl tik  
dabar? O kur dingio iš to parei-  
kimo penktasis komiteto bend-  
radarbis, nekada dėl to nepro-  
testavęs, bet ir nepretendavęs i  
komiteto narius, artimas komi-  
teto bendradarbis (kaip Pronsk-  
sus ir kl.) Jonas Vanagaitis? Tiesa, jis nebuvo joks "sveitun-  
šalis", bet klaidėdikius lietuvis,  
nors gimes Ragainės apskr.; ne  
tik buvęs komiteto artimas  
bendrądarbis, bet net ir su gink-  
lu rankoje dalyvavęs suklime,  
lemiamai padėjęs mjr. M. Kal-  
mantui — Bajorui priversti ka-  
pituoti prancūzų prefektūrą.

Nežinau, ar is viso ir kiek šu-  
vių J. Vanagaitis "paleido ir  
prancūzus". Tai gal galėtų atsak-  
yti artimas komiteto bendra-  
darbis J. Pronskus, nes kažkoks  
A. Bludakis anojė "Naujienu"  
s.m. rugpjūčio mėn. 12 d. laido-  
je, nr. 149, įsakmiai nurodė,  
kad enklipodijoje B.B.B. (B-  
nedikto Babrausko. — V.B.) ini-  
cialsais atžymėtais straipsnis nu-  
rodė, kad Juozas Pronskus...  
buvo 1922 m. 8 Klaipėdoje su-  
sidariusio L. Lietuvos Gelbėji-  
mo Komiteto narys ir M. Lietu-  
vos vadovavimo dalyvis, bet dabar  
jau pats J. Pronskus savo laiške  
p. E. Jasiūnui ("Naujienu", nr.  
146 s.m.) visai nekalba apie bu-  
vimo komiteto narių, o mini tik,  
kad buvo kooptuoti i artimiausius  
bendrądarbius... ir tai kaip  
tik yra tai, ką aš jau daug me-  
ty, gindamas Vyr. Mazosios Lie-  
tuvos Gelbėjimo Komiteto narių  
vardą ir garbę, norėjau įrodyti,  
nes visus penkis narius: M. Jan-  
ky, J. Sireki, J. Lebartą, V. Šau-  
linski ir J. Brūvelaitį asmeniš-  
kai gerai pažinojau ir dėl to pa-  
kelčiau savo balsą spaudoje, kad  
jie garbingi klaidėdikius lietu-  
viai nebūtų maišomi su žmonė-  
mis, kad ir bendradarbiais, bet  
niekada nebuvusiais to istorinio  
Mazosios Lietuvos komiteto na-  
riais.

(Bus daugiau)

VINCAS KREVĖ MICKEVIČIUS

## RAGANIUS

ZEMAITUSKA

(Tęsinys)

Grigas, pastebėjęs einančią per kiemą žmo-  
ną, liovėsi dalgę tynęs.

— Eik čion, motin. Pasišnekėsime, — užkal-  
bino ją.

Grigienė priejo ir atsisėdo pasvirnėje šalia  
vyro.

— Ar tik neserga mūsų žalioti? — pasiskun-  
dė senė. — Jau kurį dieną negula ir atorajos ne-  
kremta, kaip matau. Ir akys tokios liūdnos, už-  
traiskanojusios...

— Betgi pieno duoda? — pasiteiravo senis.

— Duoda dar kol kas.

— Ka čia dar suvoksi tokiam karšty...  
Varmai gal įkyri, tai ir liūdna karve.

Išsitraukė pypkę, prisikimso iš krepšio, kurį  
visuomet nešiodavo už juostos, ir ėmė skilti pintį.

Degtukų Grigas pypkei įdegti nepripažin-  
davo.

— Su pintimi įdegtą skaniau rūkyti. Kitas  
kvapas, — kalbėdavo jis, kai jam kas pasiūlydavo  
degtuką.

— Tai, o, atsargiau su ugnimi. Tokis karš-  
tis — ar sunku užkrest...

— E. mickus, motin, kalbi. Negi aš pirmą  
kartą...

Užsitraukė, paptelėjo porą kartų ir paleido  
dūmus tiesiog žmonai ir nosi. Toji užsikosėjo, dū-  
mais paspringus, ir ėmė abiem rankom juos sklai-  
dyti.

— Aai, tėve, — palingavo senė galva: — ar  
tau ne gėda? Juokauji, kaip mažas vaikas.

Senis nusijuokė, patenkintas iškreštu pokštu.  
Žmona atsisakė eiti.

— Palauk, palauk. — sulaukė ją Grigas. —  
Noriu apie rimtą dalyką su tavimi pasikalbėti.

Žmona vėl atsisėdo.

— Tai kalbėk nejuokavęs.

— Ot, žinai, plaku dalgę ir galyojų: iš kur  
skerdzius galėjo žinoti, kad tikrai teks Elenos  
vaikams mūsų kraunamas turtas? Kaip iš kny-  
gos paskaitė!...

— Iš kur galėjo žinoti? — truktelėjo Grigie-  
nė pečiais. — Argi aš tau nesakiau, kad jis raga-  
nius, o tu vis tikėti nenorėjai. Dabar patsai matai.

Grigas išėmė iš dantų pypkę, smarkiai nusi-  
spjovė ir nusišluostė marškinų rankovę lūpas.

— Tai ką, tavo manymu, raganius su Dievu  
yra sutartį sudaręs, kad viskas vyktų, kaip jis  
pasako?...

— Ne su Dievu, bet su raguotu, pasakyk  
geriau...

Senis vėl įsikando pypkę, patylėjo, iš lėto  
traukdamas dūmus, lyg apgalvodamas žmogus  
pastabą.

— Taip tau raguotasis ir stengsis, kad viskas  
į gera, ne į blogą žmogui virstų. Pasakysi, kad ir

mūsų Žemaitukas, raguoto gundomas įsikišo...  
Senė sumišo. Ji tikrai apie tai nebuvo galvo-  
jusi. Bet kad kuniga vėnias galėtų pakreipti!...

Ne, apie tai pagalvoti tik — jau dideils Dievui  
nusižengimas.

— Jau aš pati nežinau dabar, tėve, ką tau  
pasakyti...

Iš pirkos išėjo Gugis, stabtelėjo prieangy,  
apsidairė. Pamatęs šeiminkus pasvirnėj, nužy-  
giavo pas juos.

— Gal turi, seni, geros tabokos? paklausė  
priešes. — Pavaisink skerdzii...

Grigas ištraukė iš užuojostos krepšį ir at-  
kišo Gugui. Skerdzius atsisėdo priešais, ant kul-  
belės, ir kimšo savo moline, nuo metų pajūdavu-  
sia pypkute...

— Ot, mes čia sėdime su žmona ir kalbamės,  
— pradėjo Grigas: — iš kur skerdzius būtų galė-  
jęs žinoti, kad Elena tikrai taps mūsų marčia...

Gugis nusiūjo.

— Atspėk, kad gudrus.

— Žmonės kalba, kad esi raganius. Netikė-  
jau. Bet kai pagalvoji dabar, tai dievai tave ži-  
no... Gal gi yra tiesos žmonių kalbose?

Skerdzius prisikimšęs grąžino krepšį Grigui,  
įdegti degtukų savo pypkaitę, užsitraukė kartą,  
kitą, ir nusišpjo.

— Manai, aš nežinau, jei tyliu, kodėl Elena  
tapo tau marčia, — aiškina papsėdamas Gugis.

— Kai tik atsitinka kam nelaimė, visi bėga pas  
seną Gugį, patarimų ir pagalbos. Ir ji buvo at-

bėgusi su Juozu tavo, pasipasakojo...  
Grigas nusišpjo.

— Ot kas yra? ... Dabar man aiškėja.

— Visi sako: "Grigas šykštus žmogus, Gri-  
gas tokis, Grigas šiokis..." O aš žinojau, kad Gri-  
gai gera turi širdį, Dievo bijo — nepanorės nus-  
skriausti savo vaikų...

Seni Grigai pasitūrėjo vienas į antrą, ir abu,  
kaip susitarę, linksmai, patenkinti, nusišpjojo.

Sodalytė, senos išsikojusios liepos lapuose,  
sušvilpnė atklydusi iš geros volungė...

## KURIS IR GUGIS

— Dėde, eik čionai, pas mus: pavaisinsiu tave.  
Kaip matau, tu savo įdime esi jau išstūstęs.

— Išstūstau, varkelis, iki paskutinio skatikio  
išstūstau, — atsakė senis, priedamas į stalą, už  
kurio sėdėjo užkalbines jį bernas. — Ka vasara,  
karveles beganydamas, uždirbau, visa nūnai pra-  
gėriau, iki paskutinio skatikelio atidaviau Calkei.

— Ir tu nesigėdini, seni, girtuokliauti! Pa-  
galvota geriau apie mirtį, ne apie stiklinę. Tavo  
amžiniu labiau atitiktų... — subarė jį senyvas vy-  
ras, greta berno sėdis, matyti, jo tėvas.

— Ka aš turiu apie ją galvoti, kad ji apie ma-  
ne vistic pagaltos, kai ateis metas. Ne nūnai,  
tai rytoj teks jai manim susirūpinti, ir man apie  
ją negalvoju.

(Bus daugiau)



R. VILIAUS

## VAKARŲ VĖJAI

112 modernios poezijos puslapių. Kaina \$5. Minkšti viršeliai. Pasiųsime poeziją, kai atsiųsime pinigų tokiu adresu:

Naujienos, 1739 S. Halsted St., Chicago, IL 60608

### DR. PAUL V. DARGIS

GYDYTOJAS IR CHIRURGAS  
Westchester Community Hospital  
Medical Director  
1938 E. Main St., Westchester, N.Y.  
VALANDOS: 9-5 darbo dienomis ir  
tuo antrą ketvirtadienį 8-3 val.  
Tel.: 562-2727 arba 562-2729

TEL. 233-8553  
Service 855-4506, Page 06058  
DR. A. B. GLEVECKAS  
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS.  
SPECIALYBĖ: AKIŲ LIGOS  
3907 West 103rd Street  
Valandos pagal susitarimą.

Dr. Jonas F. Mažeika  
D.D.S. — DANTŲ GYDYTOJAS  
4600 W. 103rd Street  
Oak Lawn, Ill.  
Off. tel. 423-8380  
Valandos pagal susitarimą

DR. FRANK PLECKAS  
OPTOMETRISTAS  
KALBA LIETUVISKAI  
2618 W. 71st St. Tel. 737-5149  
Tikrina akis. Pritaiko akinius  
ir "contact lenses".

Dr. LEONAS SEIBUTIS  
INKSTŲ, POSLĖS IR  
PROSTATOS CHIRURGIJA  
2656 WEST 63rd STREET  
Valandos: antradienį 1-4 popiet,  
ketvirtadienį 5-7 val. vak.  
Ofiso telefonas: 776-2880,  
Residencijos telefonas: 448-5543

## FLORIDA

DR. C. K. BOBELIS  
Prostatos, inkstų ir šlapimo  
takų chirurgija.  
5025 CENTRAL AVE.  
St. Petersburg, Fla. 33716  
Tel. (813) 321-4206

PERKRAUSTYMAI  
MOVING  
Laidimal — Pilna apdraudimas  
ZEMA KAINA  
Priman Master Charge  
ir VISA kortelėmis.  
R. ŠERENAS, Tel. 925-8063

MOVING  
Apdraustas perkraustymas  
iš įvairių atstovų.  
ANTANAS VILIMAS  
Tel. 376-1882 arba 376-5996

SOPHIE BARCUS  
RADIO ŽEIMOS VALANDOS  
Šeštadieniais ir sekmadieniais  
nuo 8:30 iki 9:30 val. ryto.  
Stoties WOPA - 1490 AM  
transliuojamos iš mūsų studijos  
Marquette Park.  
Vedėja — Aldona Daukus  
Telefonas: 778-1543  
7159 So. MAPLEWOOD AVE.  
CHICAGO, IL 60629

RADIO PROGRAMA  
Seniausia Lietuvių Radijo progra-  
ma Naujojoje Anglijoje, iš stoties  
WLYN, 1360 Banga AM, veikia sek-  
madieniais nuo 8 iki 8:30 val. ryto,  
perduodama vėliausiu pasauliniu  
linijai santrauka. Be to, komentari-  
rai, muzika, dainos, ir Magdutes  
Pasaka. Šia programa veda Stepo-  
nas ir Valentina Minkai. Bismio  
reikalais kreiptis į Billie Floriole —  
gėlių bei dovanų krantuva. 509 E.  
Broadway, So. Boston, Mass. 02127  
Telefonas 268-0489. Ten pat gau-  
namas "Naujienos", didelis pasi-  
rinkimas lietuviškų knygų ir lie-  
tuviškų dovanų.

### NUOTRUPOS

Teko susitikti su nuvažiuavusiais į okup. Lietuvą, grįžusiais ir čia atvykusiais.

"Okup. Tėvynėje sklinda nuotaukos, kad jaunavedžiai galėtų auginti tik po vieną kūdikį". Panašios užuominos skleidžiamos ir Kinijoje.

"Afganistanas — tai Lietuvos jaunimo skerdykla". Vadovauja rusai, o pėstininkai iš okupuotų kraštų eina į žūbtinę kovą su partizanais, kurie nori išlaisvinti nuo pavergėjų komunistų antplūdžio.

"Kai kurie tėvynainiai turi vieną kitą rublį, bet ten nėra ko pirkti. Trūksta mėsos, net duonos, o apie avalynę, rūbus, vaistus — nė negalvok. Alijošius — mūsų vaistas nuo visokių ligų".

Seniau, jeigu kas gaudavo leidimą aplankyti gimines Amerikoje, Kanadoje, tai užtekdavo šeimos parašo. "O dabar NK-VD įsakiniai pabrėžia: grįžęs turėsi raštu atsakyti pas ką buvai, ką kalbėjai ir su kuo kalbėjai". Net į piknikus negali nusivesti giminių, nes bijosi šnipų, kurių čia gausu...

K. Jaunius

### ZEMAS GYVENTOJŲ PRIE- AUGLIS SOV. SĄJUNGOJE

Dr. Feshbach, buvęs Sovietų demografijos specialistas JAV cenzos biure, teigia, jog Sovietų Sąjungos gyventojų prieauglis dabartiniu laiku yra toks žemas, kad šios dekadados pabaigoje neužteks pakankamai naujokų Raudonajai armijai. Sovietai laiko apie 5 milijonų vyrų armiją.

1979 m. 52.4 proc. visų gyventojų buvo rusai, o 2000 metais tas procentas turėtų kristi iki 46.7. Tik sovietinės Azijos gyventojų prieauglis didėja. 1979 m. Azijos musulmonai sudarė 16 proc., o 2000 metais tas procentas turės padidėti iki 21.



Juozas Švaistas Balčiūnas

J. KLAUSEIKIS

### JUOZAS IR ALEKSANDRA BALČIŪNAI JAU TIK ATSIMINIMUOSE

Trečiasis "Per Atlantą"

Paskutinis arba trečiasis "Per Atlantą" numeris net 6 puslapių. Vedamojo yra P.S. raidėmis pasirašiusis autorius, priimė, kaip reikėtų elgtis Amerikoje — Antrojoje Lietuvoje. Yra ir poezijos: Fausto Kiršo poemos apie Mariją, dangaus ir žemės valdovę. Išspausdintas keturposmis Petronėlės Orntaitės eilėraštis:

Mes užgrūdinti

Ak, mes alpstam ilgesiu tėvynės,  
O banguojame kaskart dar vis tolyn...  
Brenamas — sudiev Europą! — žvilgsnis paskutinis...  
Kas pamils mus, tremtiniaus, svečioj šaly? —  
Tamsiomis vilnim Atlantus šiausias —  
Sielvartas dar sklinda rūko tolimoj...  
Baltijos bangų puta — mūsų pasaka mieliausia...  
Sentėvių kapai lyg šaukia vis: namo, namo!  
Newjorkas, Los Angeles, Rochester —  
Pakeliui bus mums tik laikinosios stotys.  
Blaško širdgėla, tačiau viltis negesta —  
Nemuno laukuos dar himnų užgiedoti!  
"Stewart" neša mus į naujo uosto kraštą,  
Vieniša žuvėdra moja balsganais sparnais...  
Per pasaulį velkame nelemtą DP našta,  
Mes užgrūdinti žygiuot erškėčių ir kovų keliais...

Trečiajame "Per Atlantą" yra išspausdintos 207 lietuvių pavardės, tuo laivu plaukusių į Ameriką. Iš viso emigrantų buvo 827 asmenys. Trumpai pami-

nia, jog tautiškų patirėdymų chorvedys Gutasukas paskubomis suorganizavo chorą ir repetuoja. Petuškenė ir Jasinevičienė (jų vardai neišspausdinti) suorganizavo tautinių šokių grupę. Yra žinių iš pasaulio, iš laivo išlaipinimo taisyklės, Juozo Pušneračio reportažas iš gyvenimo laive bei dar kelios smulkmenos.

Gan plačiai paminėjau tuos "Per Atlantą" lapelius. Kiekvienas, kas tik literatūra domisi, suprasti gali, jog čia aprašytos Švaisto laive redaktoriavimo dienos yra gal ne nevertos tokio ilgesnio paminėjimo, gretinant su tuo, kiek Švaistas žinomas kaip literatas laureatas, Kario ir Lietuvių Archyvo bei kitų leidinių redaktorius, tačiau tas jo redaktoriavimas "Per Atlantą" lapeliuose parodo, jog Švaistas nepaisė, ar tai didelis ar smulkus leidinys, bet jei rašytų, tai visada prisidėdavo prie jos skaitytojams patikimo.

Susitikdavome Chicagoje

Nemažas būrelis lietuvių, kurie atplaukė General M. B. Stewart laivu, apsigyvenome Chicagoje. Ir koks tada buvo gyvas lietuvių gyvenimas — pietinis, kultūrinis ir tarpusavio bendradarbiavimo. Ashland auditorija, talpinanti 6,000 publikos, būdavo perpildyta Amerikos Lietuvių Tarybos rengiamuose Vasario šešioliktosios minėjimuose. Ir Naujienų metiniai parengimai Sokol salėn sutraukdavo tūkstantinę publiką. Kur eini, vis lietuvius sutinki. Tarp jų ir Balčiūnas.

Juozas Švaistas Balčiūnas išdarbino universitete naktiniu sargu, o Aleksandra Balčiūnienė, negalėjusi gauti dantų gydytojos teisų, dirbo ligoninėje medicinos personalu. Neilgai jiems reikėjo dirbti, abu pasiekė pensininko amžių.

Pensininko dienoms pajvairinti, Juozas Balčiūnas Švaistas pradėjo dirbti Naujienose, vietinių žinių redaktorium. Prieš jį tose pareigose buvo dr. Petras Jonikas, kartu redaguodamas kalbos dalykų skyrių. Dr. Jonikas čia dirbdamas lankė universitetą ir baigė bibliotekininko kursą, tada iš Naujienų išėjęs gavo darbą amerikiečių įstaigoje.  
(Bus daugiau)

— Jugoslavijoje įvestas įstatymas, kuriuo padavusieji prašymus gauti leidimą vestis turi išlaukti 30 dienų. Tik ypatingais atvejais daromos išimties. Dabar paaikškėjo, kad per tą laiką beveik pusė padavusiųjų pareiškimus pakeičia savo nusistatymą.

## MEDICAL FACTS

NATIONAL OSTEOPATHIC MEDICINE WEEK  
TO BE OBSERVED JUNE 1-7, 1980 BECAUSE...

DOCTORS OF OSTEOPATHY, D.O.'S, ARE THE FASTEST GROWING HEALTH CARE PROFESSION. A KELLOGG FOUNDATION STUDY PROJECTS A 71% GROWTH FOR THE OSTEOPATHIC PROFESSION DURING THE 1980'S.

D.O.'S COVER THE FULL RANGE OF MEDICAL SPECIALTIES...

MANIPULATIVE THERAPY PROVIDES PATIENTS WITH AN ADDED DIMENSION OF TREATMENT.

D.O.'S PRACTICE HOLISTIC MEDICINE, TREATING THE WHOLE PATIENT AND NOT JUST THE DISEASE OR INJURY.

90 PERCENT OF ALL D.O.'S ENGAGE IN PRIMARY CARE MEDICAL PRACTICES WITH OVER 50 PERCENT LOCATED IN SMALL TOWNS AND RURAL AREAS.



A. + A.

ANNA UGINCHUS

(PAGAL TĖVUS ŠAKALAUŠKAITE)

Gyvenusi Chicago, Ill.

Mirė 1982 m. rugsėjo 19 d., sulaukusi 91 metų amžiaus. Gimusi Lietuvoje.

Amerikoje išgyveno 76 metus. Paliko nuliūdę: sūnus Walter, jo žmona Stephanie, marti LaVergne Uginchus, duktė Ann Merlin, 4 anūkai, 3 proanūkai ir kiti giminės, draugai bei pažįstami.

Vėlionė buvo motina mirusio Bruno. Kūnės bus pašarvotos antradienį, 2:30 val. popiet, Lack-Lackawicz koplyčioje, 2424 W. Lithuanian Plaza Court (69th St.).

Trečiadienį, rugsėjo 22 d., 9 val. ryto, bus lydimas iš koplyčios į Šv. M. Marijos Gimimo porapijos bažnyčią, o po gedulingų pamaldų bus laidojama Šv. Kazimiero Lietuvių kapinėse.

Visi a.a. Anna Uginchus giminės, draugai ir pažįstami prašomi dalyvauti laidojimoje ir suteikti jai paskutinį patarnavimą ir atsisveikinimą.

Nuliūdę lieka:  
Sūnus, duktė, anūkai, proanūkai.

Dėl informacijos skambinti Jean Vance 652-5245.

## GORDON

### Funeral Home and Cremation Service

Charles Stasukaitis  
FD. LE.  
(312) 226-1344

1729 S. Halsted St.  
Chicago, IL 60608  
24 Hour Service

## EUDEIKIS GAIDAS -- DAIMID

SENIAUSIA IR DIDŽIAUSIA LAIDOJIMO ĮSTAIGA

4605-07 SO. HERMITAGE AVENUE  
Tel. 927-1741 — 1742

4330-34 SO. CALIFORNIA AVENUE  
Telefonas 523-0440

MODERNISKOS AIR-CONDITIONED KOPLYČIOS

## PETKUS

TEVAS IR SŪNUS

MARQUETTE FUNERAL HOME

2533 W. 71st Street

1410 So. 50th Ave., Cicero  
Telef. 476-2345

TRYS MODERNISKOS KOPLYČIOS  
AIKSTES AUTOMOBILIAMS PASTATYTI

### VANCE FUNERAL HOME

1424 South 50th Avenue

Cicero, ILL. 60650

Tel.: 652-5245

TRIJŲ KOPLYČIŲ LAIDOJIMO SERMENINĖ  
Patarėjai ir laidojimo direktoriai:

JEAN VANCE ir GEORGE SORINI

Aikstės automobiliams pastatyti

NARIAI:

Chicago

Lietuvių

Laidotuvių

Direktorių

Asociacijų



AMBUSANSO

PATARNAVIMAS

TURIME

KOPLYČIAS

VISOSE MIESTO

DALYSE

### STEPONAS C. LACK IR SŪNUS

(LACKAWICZ)

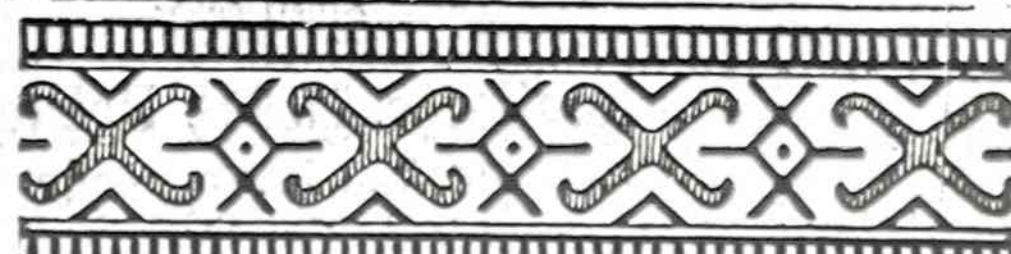
2424 WEST 69th STREET  
11028 SOUTHWEST HIGHWAY, Palos Hills, Ill. 60465  
Republ. 7-1211 274-4418

### BUTKUS - VASAITIS

1446 So. 50th Ave., Cicero, Ill. Tel.: OLYmpic 2-1841

### PETRAS BIELIŪNAS

4348 So. CALIFORNIA AVE. Tel.: LAfayette 3-3171



Tuesday, September 21, 1982 5 — Naujienos, Chicago, 8, Ill.

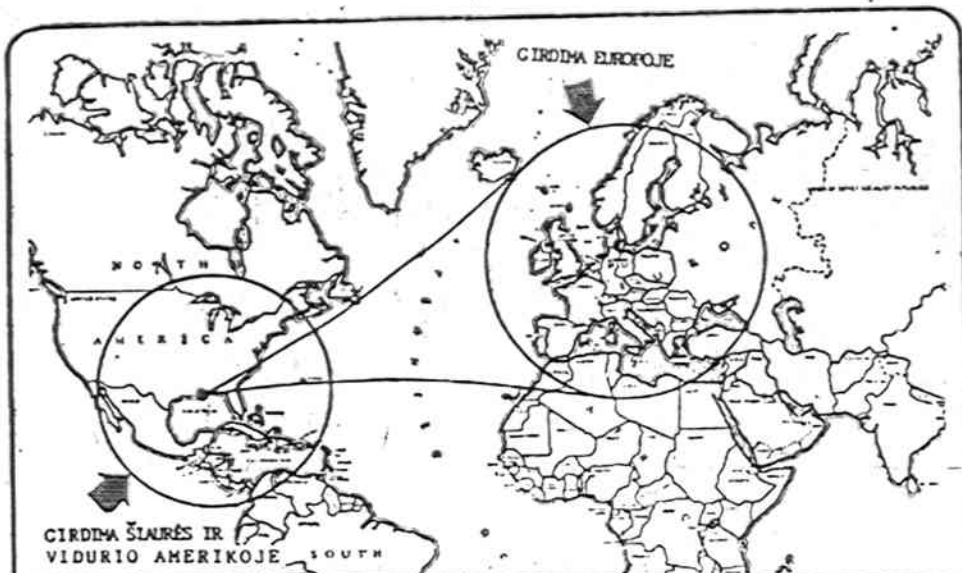


# "GEROJI NAUJIENA LIETUVIAMS" TRUMPOMIS RADLO BANGOMIS I LIETUVA

SEKMAD. RYTAIS LIETUVOS VASAROS LAIKU 7:45 VAL.  
(O ŽIEMOS METU 6:45 VAL.)

49 M. 6155 KHZ.

Jau kuris laikas, kaip "GEROJI NAUJIENA LIETUVIAMS", išlaikoma "Lietuvių Kopyčios", trumpomis radijo bangomis skelbiama į Lietuvą ir aplink pasaulį, kad lietuviai tiek Lietuvoje, tiek išlaikyti aplink pasaulį, galėtų išgirsti EVANGELIJĄ IR JĄ ĮTIKETI. "ATEIKITE PAS MANE VISI, KURIE VARGŠTATE IR ESATE APSUNKINTI, IR AS JUS ATGAIVINSIU".  
Mato 11:28.



U.S.A. Chicago, Ill., šeštadieniais, vasaros laiku 10:45 val. vakaro o žiemos metu 9:45 val. vakaro  
U.S.A. Los Angeles, Calif., šeštad., vasaros laiku 8:45 val. vakaro o žiemos metu 7:45 val. vakaro  
U.S.A. St. Petersburg, Fla., šeštad., vasaros laiku 11:45 val. vakaro o žiemos metu 10:45 val. vakaro  
CANADA, Montreal ir Toronto, šeštad., vasaros laiku 11:45 v. v. o žiemos metu 10:45 val. vakaro  
PANAMA, Panama mieste, šeštadieniais, vasaros laiku 10:45 v. v. o žiemos metu 9:45 val. vakaro  
LIETUVA, Vilnius ir Kaunas, sekmad., vasaros laiku 7:45 v. ryto o žiemos metu 6:45 val. ryto  
ANGLIJA, London, sekmadienį ..... vasaros laiku 4:45 val. ryto o žiemos metu 3:45 val. ryto  
ISPANIJA, Madrid, sekmadienį ..... vasaros laiku 5:45 val. ryto o žiemos metu 4:45 val. ryto  
NORVEGIJA, Oslo, sekmadienį ..... vasaros laiku 5:45 val. ryto o žiemos metu 4:45 val. ryto  
RUSIJA, Maskva, sekmadienį ..... vasaros laiku 7:45 val. ryto o žiemos metu 6:45 val. ryto

Apart trumpų bangu, "GEROJI NAUJIENA LIETUVIAMS" yra skelbiama ir per vietines radijo stotis CHICAGOJE: WCEV 1450 AM antradieniais 8:45 val. vak. per "Lietuvos Aidus", WOPA 1490 AM sekmadieniais 9:00 val. ryto per Sophie Barcus.

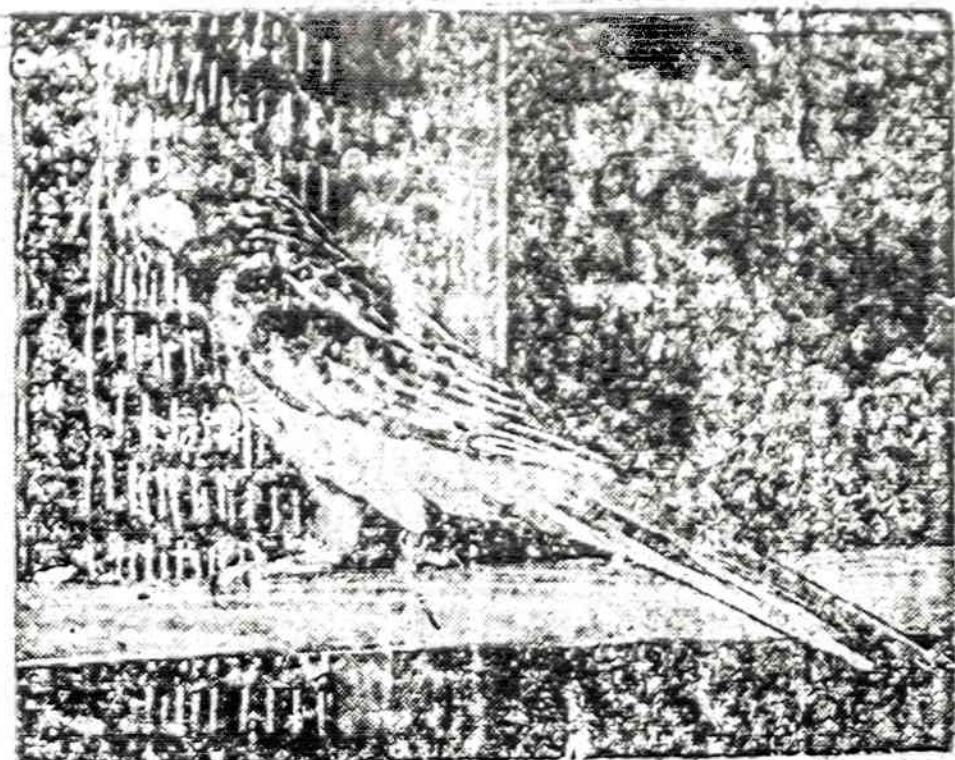
## JAU ATSPAUSDINTA J. KLAUSEIKIO KNYGA BRONIO RAILOS NUSIBASTYMAI

102 pusl. Minkšti viršeliai. Fotografijos.  
Kaina — \$3, persiuntimas paštu — \$1.

KNYGĄ IŠLEIDO CHICAGOS LIETUVIŲ  
LITERATŪROS DRAUGIJA.

Knygą galima gauti Naujienose ir pas K. Janutą,  
arba rašant tokiu adresu:

Mr. K. Januta,  
2818 Avenal St., Los Angeles, CA 90039



## DETROITO NAUJIENOS

"GRANDINĖLĖS" SOKIŲ IR DAINŲ KONCERTAS

"Grandinėlės" koncertą pasirodymą Detroito rengia ALB Radijo klubas š.m. spalio mėn. 17 d. 4 val. popiet Crestwood auditorijoje, 1501 N. Beechdale, Dearborn Heights, du bloka nuo Ford Rd. Grandinėlės vadovauja kleveledečiai Aleksandra ir Liūdas Sagai.

Štai, susiradau "Naujienose" mano rašytą reportažą, kad pasutinį kartą Grandinėlės pasirodė detroitiečiams 1978 b. balandžio 30 dieną. Taip pat šoko Crestwood High School auditorijoje. Rengėjai tada buvo Svyturio Jūrų Šaulių kuopa. Anais laikais detroitiečiai užpildė 700 talpinančią salę. Reikia tikėtis, kad ir šį kartą užpildys.

Detroitie toks renginys rečiau pasitaikė, gal vėl negreitai matysime, nes žiūrovų mažėja ir neatsiranda tokių drąsulių, kurie išdrįstų tokioms didelėms išlaidoms rizikuoti. Kaip matome, senųjų eilės retėja, o jaunimo, gal ir būtų prieauglio, jei jie neišvažinėti po plačiąją Ameriką. Šiaip ar taip kalbėkime, salę reikia užpildyti, kvieskime amerikiečius.

Sagų sokių ir dainų ansambliu su soliste A. Stempuziene švediene yra puikiai paruoštas, galime drąsiai kviešti ir amerikiečius. Taigi, reklamuokime ir kvieskime.  
"Grandinėlė" per daugiau kaip 25 metus yra apkeliausi aplink Ameriką visas didesnes ir mažesnes lietuvių kolonijas. Ji yra pasirodžiusi ir už Amerikos ribų: Kanadoje, Kolumbijoje, Venecueloje (Medelline, Bogota, Valencijoje, Maračy, Karakas), Anglijoje, Vokietijoje ir kitur.



Visur Grandinėlė buvo sutikta su dideliu entuziazmu. Atsilankę nesigailėsite, nes tikrai laiką gražiai praleisite.

Bilietus iš anksto galima gauti prie visų trijų parapijų: Dievo Apvaizdos, pas Gogelį; Šv. Antano, pas A. Misiūną, ir Šv. Ptro, pas A. Andriūšaitį. Bilietų kainos: 5, 7 ir 10 dol. asmeniui.

Teveda visi keliai į "Grandinėlės" sokių ir dainų koncertą spalio 17 d. 4 val. popiet.

## SVYTURIO JŪRŲ ŠAULIŲ STOVYKLOS "PILENAI" UZDARYMAS

Stovyklos uždarymas įvyks rugsėjo 26 dieną. Uždarymas bus įdomus tuo, kad bus kepani fazanai. Bus ir kitokių pajuvimų, laimėjimo stalos su gausybe dovanų.

Stovyklos vartai bus atidaryti nuo pat ryto. Visi kviečiami ir mielai laukiami.

Ant. Sukauskas

## PRAŽUVUSIOS SIELOS AIMANA

Žmogau, ar žinai, kur skubi? Jei, atsukęs nugarą į dangų, bėgi skubėdamas veidu pragaro link, sustok minutėi ir pagalvok: "Ar esi užgimęs iš naujo, kad matytumei dangaus karalystę?" Jono 3:3.

## SUSIVINIJIMAS LIETUVIŲ AMERIKOJE

yra seniausia, didžiausia ir turtingiausia lietuvių tautinė organizacija. Lietuviams išskirti tarnaujanti jau per 92 metus.

SLA — stiplesnė kultūrinis darbus, gelbėti ir kitiems, kurie tuos darbus daro.

SLA — išmokėta daugiau kaip AŠTUNIS MILIJONUS dolerių apdraudų savo nariams.

SLA — apdraudžia pigiausiai kainomis SLA nariams, ypač, nariams, palaukusi tik savisaupos pagrindu.

Kiekvienas lietuvis ir lietuvių draugas gali susiviniuoti apsidrausti iki \$10.000.

SLA — apdraudžia ir Taupomąją apdraudą — Endowment Insurance, kuri ypač naudinga jaunimui, mokslininkams, sukštojo mokslo ir jų gyvenimo pradžiai.

SLA — valkus apdraudžia pigia terminuota apdraudą: iki \$1.000 apdraudus sumą temoka tik \$3.00 metams.

SLA — knopu yra visose lietuvių kolonijose. Kreipkitės į savo apylinkės SLA kuopą ir sužinokite, kaip jums meliai pagelbės ir SLA laimės.

Galite kreiptis ir tiesiai į SLA Centra:

LITHUANIAN ALLIANCE OF AMERICA  
New York, N.Y. 10067  
287 W. 29th St.  
Tel. (212) 643-3313

## DR. ANTANO J. GUSENO RAŠTAI

Naujienose galima gauti nepaprastai įdomius gydytojo, visuomenės veikėjo ir rašytojo atsiminimus.

Dr. A. Gusen — MINTYS IR DARBAI, 259 pusl., liečia 1905 metų įvykius, Jablonskio ir Totoraičio jaunas dienas ir susirūpinimą \$8.00

Dr. A. J. Gusen — DANTYS, jų priežiūra, sveikata ir grožis. Kietais viršeliais \$4.00  
Minkštais viršeliais, tik \$3.00

Dr. A. J. Gusen — AUKŠTA KULTŪRA — ŽIAUROS ŽMONES. Kelionės po Europą įspūdiškai. Tik \$2.00

Galima taip pat užsakyti paštu, atsiuntus čekį arba money orderį, prie nurodytos kainos pridėdant \$1 persiuntimo išlaidoms.

## NAUJIENOS,

1739 So. HALSTED ST., CHICAGO, IL 60608

Šiandien išgirsite "Gerąją Naująją Lietuvą" 8:45 val. vakare radijo banga 1450 AM per "Lietuvos Aidus".

Kiekvieną sekmadienį 9 val. ryto p. Sophie Barcus radijo išgirsite "Gerąją Naująją Lietuvą".

Parašykite mums laišku. Prisiųsime knygelę "Kaip atgimti iš naujo". Mūsų adresas: Lithuanian Ministries, P.O. Box 321, Oak Lawn, Ill. 60454.

## SPECIALUS PRANESIMAS

Š.m. rugsėjo 24 d. 7 val. 30 min. vakaro Balzeko Lietuvių Kultūros muziejuje p. Teresė Čalčūnienė skaiys paskaitą apie lietuviškąjį gintarą ir paaiškins skirtumą tarp tikrojo ir dirbtinio gintaro.

Įėjimas nemokamas. Atvykusieji gali atsinešti bet kokius gintarinius išdirbinius, ir galės sužinoti ar jų gintarai yra tikri ar dirbtini. J. Z.

## St. Petersburg, Fla.

Spalio mėn. 13 d. ALTO skyrius ruošia Aušros pasirodymo 100 metų sukakties minėjimą.

Iš Juno Beach atvyksta prelegentas J. Daugėla, o p. J. Daugėlenė-Kristolaitytė išpildys meninę programą.

Stė

— Egipto prezidentas Mubarakas šį rudenį atvyks į Vašingtoną tartis su prez. R. Reaganu Vidurio Rytų taikos reikalais.

— Valdžia paleistų visus 4,200 suimtųjų Solidarumo unijai narių, jeigu žinotų, kad jie neardys tvarkos. — Lenkijos parlamentui pareiškė gen. Kiščak, lenkų saugumo ministeris.

— V. Vokietijos krikšč. demokratų nori, kad kancleris pareistų parlamentą ir paskelbtų rinkimus, bet kancleris neskuba. Jis nori, kad jie pareikštų nepasitikėjimą.

— Honduras maistinėinkai pagrobė 84 įkaitus, reikalauja paleisti visus politinius kalinius.

# REAL ESTATE

Home, Land — Pardevimui REAL ESTATE FOR SALE

PASKOLOS PERKANT NAMUS, DAROMOS ILGIEMS TERMINAM  
IR ŽEMAIS NUOSIMCIAIS MENESINIAIS ISSIMOKEJIMAI.

DEL VISU INFORMACIJU KREIPTIS I:

MUTUAL FEDERAL SAVINGS  
PETRAS KAZANAUSKAS, Prezidentas

2212 W. Cermak Road Chicago, Ill. Tel. 847-7747

## BUTŲ NUOMAVIMAS

• NAMŲ PIRKIMAS • PARDAVIMAS • VALDYMAS  
• NOTARIATAS • VERTIMAI

VISU RŪŠIŲ DRAUDIMO AGENTŪRA

J. BACEVIČIUS — BELL REALTY

INCOME TAX SERVICE

6529 So. Kedzie Ave. — 778-2233

ELEKTROS IRENGIMAI  
PATAISYMAI  
Turto Chicago miesto leidimas  
Dirbu ir užmiesiuose, greitai  
parantuoti ir sąžiningai.  
KLAUDIJUS PUMPUTIS  
4514 S. Talman Ave.  
Tel. 927-3559

DEMESIO  
62-80 METŲ AMŽ. VAIRUOTOJAI  
Tiktai \$120 pusmečiui automobilio  
Liability apdraudimas pensininkams, Kreiptis:  
A. LAURAITIS  
4445 So. ASHLAND AVE.  
Tel. 523-8775

Dengiamo ir taisome visų rūšių stogus. Už darbą garantuojame ir esame apdrausti.  
ARVYDAS KIELA  
6557 S. Talman Avenue  
Chicago, IL 60629  
434-9655 ar 737-1717

A. TVERAS  
Laikrodžiai ir brangenybės  
Pardavimas ir Taisyimas  
2646 West 89th Street  
Tel. REpublic 7-1941

Siuntiniai į Lietuvą  
ir kitus kraštus  
P. NEDAS, 4059 Archer Avenue,  
Chicago, Ill. 60632. Tel. YA 7-5988

M. ŠIMKUS  
Notary Public  
INCOME TAX SERVICE  
4259 S. Maplewood, Tel. 254-7450  
Taip pat daromi vertimai, giminių iškvietimai, pildomi pilietybės prašymai ir kitokie blankai.

HOMEOWNERS POLICY  
F. Zapella, Agent  
3208 1/2 W. 95th St.  
Evergreen Park, Ill.  
60442, 424-8654  
State Farm Fire and Casualty Company

Advokatas  
GINTARAS P. CEPENAS  
Darbo valandos: Kasdien: nuo 9 val. ryto iki 6 val. vakaro.  
Sestadienį: nuo 9 val. r. iki 12 val. d. ir pagal susitarimą.  
Tel. 776-5162  
2649 West 63rd Street  
Chicago, Ill. 60629

ADVOKATŲ DRAUGIA  
V. BYLAITIS  
ir V. BRIZGYS  
Darbo valandos:  
Nuo 9 ryto iki 5 val. popiet.  
Sestadieniais pagal susitarimą.  
6606 S. Kedzie Ave.  
Chicago, Ill. 60629  
Tel.: 778-8000

PATS SKAITYK IR DAR KITUS PARAGINK SKAITYTI  
DIENRAŠTĮ "NAUJIENOS"

## ENERGY WISE



Change the oil and filters every 3,000 to 6,000 miles to avoid wasting gasoline.  
Don't be a Born Loser!

## Naujai pasirodžiusi DR. ANTANO RUKŠOS 619 puslapių, kietų viršelių knyga KOVOS DĖL LIETUVOS NEPRIKLAUSOMYBĖS

Lietuvių-lenkų santykiai ir kovų pradžia  
Vardynas ir trumpa angliška santrauka

KAINA — \$17. (Persiuntimui pridėti \$1)  
Siųsti čekį:

Naujienos, 1739 S. Halsted St.  
Chicago, IL 60608